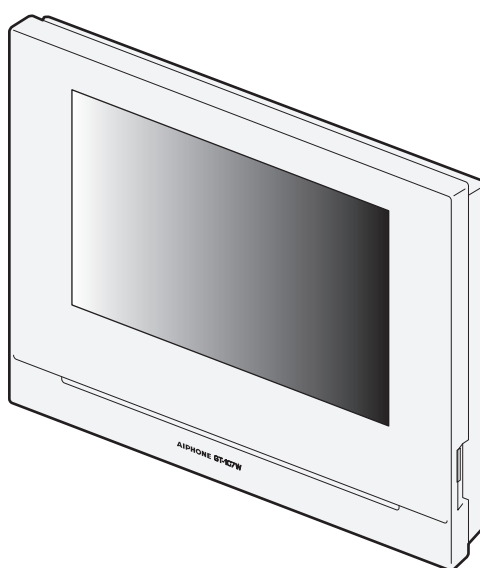


AIPHONE®

GT-1C7W/GT-1C7W-L

Postazione residente/inquilino

MANUALE D'USO



Assicurarsi di leggere in anticipo questo documento (Manuale d'uso) per utilizzare il prodotto nel modo corretto. Conservare in un luogo sicuro per consultazione futura.

Le illustrazioni e le immagini contenute in questo manuale possono non corrispondere agli elementi reali.

PRECAUZIONI



Vietato



Non smontare l'unità



Tenere l'unità lontana dall'acqua



Accertarsi di seguire le istruzioni

AVVISO

(La mancata osservanza delle seguenti precauzioni può provocare morte o lesioni gravi.)

1. Non smontare o modificare la stazione. Ciò potrebbe causare incendi o scosse elettriche.
2. Tenere la stazione lontana da materiali infiammabili. Ciò potrebbe causare incendi o scosse elettriche.
3. Tenere la stazione lontana da liquidi. In caso contrario, ciò potrebbe provocare incendi o scosse elettriche.
4. In presenza di fumo, odore e suoni anomali o se la stazione è danneggiata, scollegare la spina CA o spegnere l'interruttore di circuito del sistema. Ciò potrebbe causare incendi o scosse elettriche.
5. Utilizzare l'alimentatore Aiphone specifico per l'uso con il sistema. Ciò potrebbe causare un incendio o un malfunzionamento.
6. La presa CA deve essere vicina all'apparecchiatura e facilmente accessibile.
7. Non usare la postazione nei luoghi seguenti o nelle condizioni seguenti. La mancata osservanza di queste precauzioni può causare malfunzionamento.
 - Il prodotto non è destinato all'uso in applicazioni commerciali, per esempio in ospedali.
 - In prossimità di apparecchiature elettromedicali e luoghi quali sale operatorie, unità di terapia intensiva o UTIC
 - In prossimità di apparecchiature automatiche di controllo come porte automatiche o pannelli per allarmi antincendio
 - Nel raggio di 15 cm da un pacemaker cardiaco

ATTENZIONE

(La mancata osservanza di tali indicazioni può provocare lesioni alle persone o danni agli oggetti.)

1. Non tentare di coprire, isolare o rivestire la stazione in alcun modo. Ciò può provocare incendi o malfunzionamenti.
2. Non applicare una pressione eccessiva allo schermo LCD. Se lo schermo viene forato, possono verificarsi lesioni.
3. Se il display LCD viene forato, non toccare il cristallo liquido all'interno. Potrebbe causare infiammazioni.
 - * Se il cristallo liquido viene ingerito, fare immediatamente dei gargarismi con acqua e consultare un medico.
 - * In caso di contatto, lavare o sciacquare accuratamente la zona con acqua e consultare un medico.
4. Non forare lo schermo LCD con oggetti appuntiti. Se lo schermo viene forato, possono verificarsi lesioni.
5. Quando si utilizza la stazione, non posizionare l'orecchio vicino all'altoparlante. L'emissione di un forte rumore improvviso può causare danni all'orecchio.

Precauzioni generali

1. Leggere il presente manuale prima dell'utilizzo per assicurare il funzionamento sicuro e corretto. Conservare in un luogo sicuro per consultazione futura.
2. Tenere la stazione ad almeno 20 cm di distanza dai dispositivi wireless, quali router wireless o telefoni cordless. Questi dispositivi possono causare la distorsione dell'immagine o dell'audio.
3. Tenere la postazione a una distanza superiore a 1 m da apparecchi televisivi o radio. Si potrebbero causare interferenza e rumore indesiderato.
4. Quando si effettuano chiamate in vivavoce, parlare ad un massimo di 30 cm dalla stazione. Se ci si allontana troppo, potrebbe essere difficile per l'altra persona sentire la comunicazione.
5. Se la stazione è installata in un'area con un campo elettrico estremamente forte, ad esempio in prossimità di una stazione di trasmissione, potrebbero crearsi interferenze e verificarsi malfunzionamenti.
6. Per evitare che i dati sensibili memorizzati nella postazione vadano persi o siano rubati, è responsabilità del cliente eliminare le impostazioni, i video registrati e altre informazioni memorizzate nella postazione, al momento di smaltire, trasferire o restituire la postazione. Consultare la pagina pertinente di questo documento (Pagina 31 e 42) per informazioni su come cancellare le informazioni.
7. Per quanto riguarda altri dispositivi di terza parte (come sensori, rilevatori e aperture porte) utilizzati con questo sistema, essi debbono essere conformi alle condizioni indicate nelle Specifiche e nella Garanzia fornite dai rispettivi produttori o fornitori.
8. Non installare la stazione alla luce diretta del sole. Se necessario, proteggere la stazione dalla luce solare o potrebbe essere difficile visualizzare lo schermo.
9. 本器材須經專業工程人員安裝及設定，始得設置使用，且不得直接販售給一般消費者 (per il modello per Taiwan)

Avviso

- Le illustrazioni utilizzate in questo manuale potrebbero differire dal prodotto reale.
- Aiphone non è da ritenersi responsabile per i danni derivanti dal contenuto o dalle specifiche di questo prodotto.
- Aiphone non è da ritenersi responsabile per i danni derivanti da malfunzionamenti, difetti o utilizzo errato di questo prodotto.
- La stazione non può essere utilizzata in caso di interruzioni di corrente.
- Se la stazione viene utilizzata in aree in cui sono presenti dispositivi wireless per uso aziendale, ad esempio un ricetrasmittitore o telefoni cellulari, possono verificarsi malfunzionamenti.
- Va notato in anticipo che il pannello LCD avrà inevitabilmente una porzione molto piccola degli elementi immagine sempre illuminata o non illuminata affatto. Questo non è considerato un malfunzionamento della stazione.
- Le chiamate in vivavoce consentono di passare automaticamente dal trasmettitore al ricevitore in modo che al volume più alto dei due venga assegnata la priorità, così che sia udibile dal più basso dei due. Se l'area circostante è rumorosa, la chiamata potrebbe essere interrotta, rendendo difficile rispondere.
- Durante la comunicazione, la voce potrebbe non arrivare chiaramente quando si parla prima che l'altra parte abbia concluso. La comunicazione procederà senza problemi se si attenderà la conclusione dell'interlocutore.
- Quando si mette un apparecchio acustico in modalità T e ci si avvicina all'unità, il sistema di interfono potrebbe essere influenzato da interferenze in radiofrequenza, ecc., a seconda dell'ambiente di installazione.
- Se montata a parete, la parte superiore della stazione potrebbe scurirsi. Ciò non indica un malfunzionamento.

- L'illuminazione a colori caldi che illumina la stazione della porta può modificare la tonalità dell'immagine sullo schermo.
- Se il bagliore di una luce a LED o di una luce a fluorescenza ecc. entra nella telecamera, possono apparire righe nere sul display a cristalli liquidi della postazione principale, potrebbe esserci sfarfallio dello schermo e i colori potrebbero risultare diversi. Questo non è un malfunzionamento.
- Quando la temperatura esterna si abbassa notevolmente, dopo una pioggia, ecc., l'interno della telecamera potrebbe appannarsi leggermente, causando immagini sfocate, ma questo non è un malfunzionamento. Il funzionamento normale viene ripreso quando l'umidità evapora.
- L'utente deve essere consapevole che Aiphone non si assume alcuna responsabilità se le informazioni salvate vengono corrotte (ad esempio, modifiche o eliminazione delle informazioni salvate).
- Se l'alimentazione rimane assente per almeno 15 minuti, la data e l'ora tornano ai valori predefiniti.
- La stazione non è destinata a proteggere la vita o la proprietà. Aiphone non deve essere ritenuta responsabile per eventuali incidenti gravi, calamità o danni fisici che ne derivano.
- La funzione di riduzione del rumore può determinare che alcuni toni siano considerati rumore e che ne venga tagliata la trasmissione. Non si tratta di un malfunzionamento.
- Se la luce entra nella telecamera, la luminosità dello schermo LCD potrebbe sfarfallare, mentre il soggetto della telecamera potrebbe diventare più scuro a causa della retroilluminazione. Non si tratta di un malfunzionamento.
- Lo sfondo o i colori potrebbero differire dall'immagine effettiva se viene visualizzato un motivo a strisce o un altro motivo fine. Non si tratta di un malfunzionamento.
- L'utilizzo di una luce fluorescente potrebbe alterare periodicamente il colore dello schermo (rotazione del colore). Non si tratta di un malfunzionamento.
- Se la comunicazione si congestiona o le chiamate vengono effettuate da più videocitofoni nel sistema, l'audio potrebbe cadere, subire un ritardo o presentare altre anomalie.
- Aiphone non si assume alcuna responsabilità per danni derivanti da servizi ritardati o inutilizzabili, dovuti a guasti in apparecchiature di rete, servizi di comunicazione tramite Internet e società di telefonia mobile, interruzioni di linea, errori di comunicazione, imprecisioni o omissioni nell'unità di trasmissione.
- Aiphone non deve essere ritenuta responsabile per eventuali danni derivanti da PIN cliente o altre informazioni trasmesse trapelate a causa di intercettazioni, accesso non autorizzato o altri motivi lungo il percorso di comunicazione via Internet.
- A causa delle funzioni e dei servizi forniti da questa postazione e dall'app AIPHONE Type GT, future modifiche necessarie alle funzionalità del dispositivo, alla comunicazione di rete, alla sicurezza, ecc. potrebbero richiedere aggiornamenti firmware non disponibili per questa postazione. In questa situazione, questa postazione deve essere sostituita a spese della parte responsabile.
- Nella postazione e in questo manuale, la LAN wireless viene indicata come "Wi-Fi" indipendentemente dal fatto che la postazione abbia ottenuto o meno la certificazione Wi-Fi.
- Wi-Fi, Wi-Fi Protected Setup, WPA e WPA2 sono marchi di fabbrica o marchi di fabbrica registrati di Wi-Fi Alliance.
- Durante la conversazione è consigliabile mantenere una distanza di circa 10 cm. dall'apparecchio. Se la distanza è pari o inferiore a 10 cm, terminare la comunicazione entro 1 minuto.

Sommario

PRECAUZIONI	2
--------------------------	---

PREPARAZIONE

Nomi delle parti e funzioni	5
Pannello operativo	5
Come leggere lo schermo	6
Configurazione iniziale	7
Impostazione di data e ora attuali	7
Modifica della lingua di visualizzazione	7
Preparazione di una scheda microSDHC	8
Informazioni sulla scheda microSDHC	8
Inserimento/rimozione di una scheda microSDHC	8
Formattazione di una scheda microSDHC	9
Connessione a un dispositivo mobile	10
Flusso delle impostazioni	10
Collegamento della postazione alla rete Wi-Fi	11
Collegamento mediante “Impost. WPS semplice”.....	11
Collegamento mediante “Impost. avanzate”.....	11
Controllo connessione.....	14
Conferma delle impostazioni di rete attuali.....	14
Attivazione o disattivazione della connessione di rete.....	15
Selezione dell’antenna.....	15
Collegamento di un dispositivo mobile con il router Wi-Fi	17
Registrazione del dispositivo mobile sulla postazione	17
Scaricamento dell’app sul dispositivo mobile.....	17
Registrazione del dispositivo mobile sulla postazione.....	17
Eliminazione del dispositivo mobile dalla postazione.....	20

USO DELLA POSTAZIONE

Ricezione di una chiamata	21
Risposta a una chiamata	21
Uso durante la ricezione di una chiamata o una comunicazione	22
Apertura porta.....	22
Attivazione di un’unità esterna, per esempio un apparecchio di illuminazione.....	22
Attivazione della chiamata dottore.....	22
Passaggio alla modalità di visualizzazione schermo intero.....	23
Zoom avanti/Zoom indietro.....	23
Funzionamento panoramica/inclinazione.....	23
Registrazione.....	24
Comunicazione con la funzione Touch-to-talk.....	25
Regolazione della luminosità dello schermo.....	25
Regolazione del volume di ricezione.....	25
Attivazione/disattivazione del miglioramento della visibilità.....	26
Accensione/spengimento del controllo luci.....	26
Passaggio all’immagine video della telecamera di sorveglianza....	27
Monitoraggio della postazione di ingresso	28
Chiamata del centralino	28
Riproduzione delle registrazioni	29
Schermate e icone	29
Riproduzione delle registrazioni	30
Protezione delle registrazioni	30
Per proteggere una registrazione sull’elenco registrazioni.....	30
Per proteggere la registrazione attualmente selezionata durante lo standby.....	30

Eliminazione di una registrazione	31
Per eliminare una registrazione.....	31
Per eliminare tutte le registrazioni.....	32
Copia delle registrazioni dalla memoria incorporata a una scheda microSDHC	32
Allarme di emergenza	33
Quando si riceve una chiamata dal centralino	33
Notifica	34

IMPOSTAZIONI

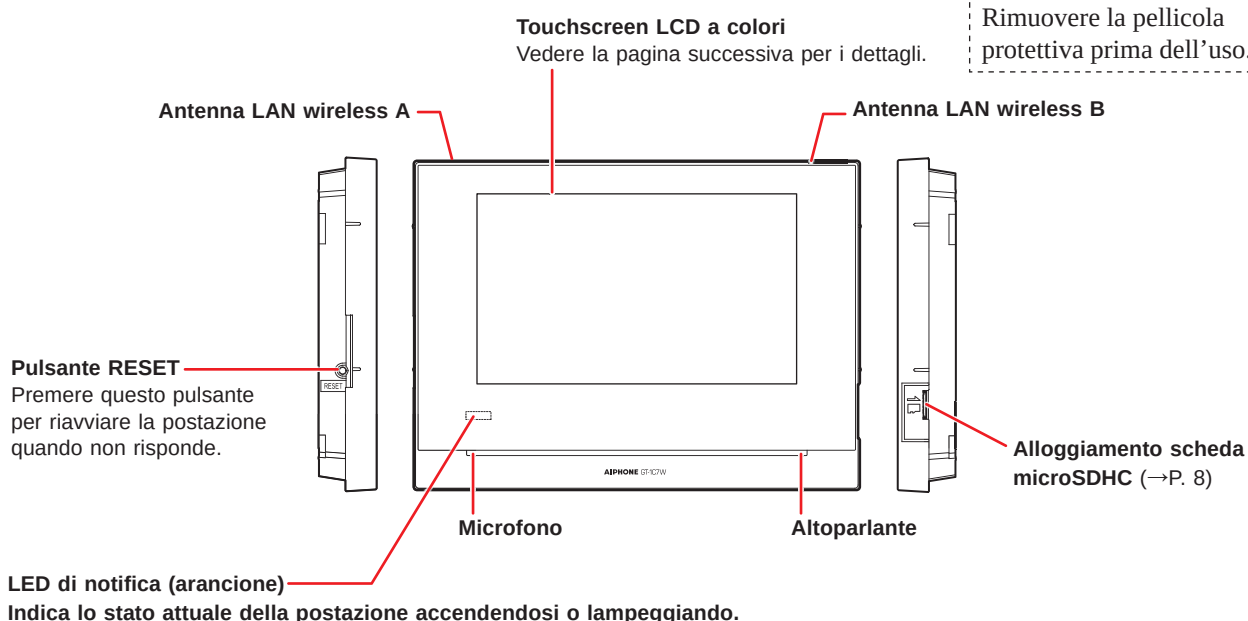
Elenco impostazioni	35
Regolazione della luminosità dello schermo	36
Modifica delle impostazioni audio	37
Regolazione del volume di ricezione.....	37
Regolazione del volume della suoneria.....	37
Attivazione/disattivazione del suono touch.....	37
Modifica delle impostazioni data e ora	38
Impostazione di data e ora attuali	38
Selezione del formato di visualizzazione di data e ora	38
Impostazione del fuso orario	38
Impostazione dell’ora legale	39
Modifica della lingua di visualizzazione	39
Modalità pulizia	39
Impostazione del LED di notifica	39
Altre impostazioni	40
Registrazione/Eliminazione di un dispositivo mobile ...	40
Impostazione di una scheda microSDHC	40
Regolazione della qualità video	40
Visualizzazione delle informazioni postazione	41
Visualizzazione di una notifica per l’aggiornamento della postazione.....	41
Configurazione delle impostazioni per l’aggiornamento automatico della postazione.....	41
Configurazione delle impostazioni di rete	42
Inizializzazione delle impostazioni utente	42
Conferma delle normative pertinenti	42
Conferma delle informazioni sulla Protezione dei dati personali	42

PER L'USO CORRETTO DELLA POSTAZIONE

Aggiornamento del firmware della postazione	43
Aggiornamento automatico attraverso la rete	43
Ricezione di una notifica per gli aggiornamenti disponibili mediante la rete	43
Aggiornamento della postazione mediante una scheda microSDHC su cui è memorizzata la versione più recente del firmware	44
Pulizia	44
Pulizia delle superfici esterne	44
Pulizia dello schermo	44
Risoluzione dei problemi	45
Precauzioni tecniche	45
Specifiche	46
Garanzia	46

Nomi delle parti e funzioni

Pannello operativo



Stato postazione	Modello di indicazione
In corso di riavvio.	Acceso  →  (0,75 sec.) →  (0,75 sec.)
Aggiornamento del firmware in corso.	Spento
Alcune registrazioni non sono state visualizzate.	  (1,0 sec.) →  (1,0 sec.)
Alcune notifiche non sono state visualizzate.	  (1,0 sec.) →  (1,0 sec.)
In modalità standby	Spento
In modalità standby (Volume suoneria: spento)	  (0,5 sec.) →  (5,5 sec.)
In modalità standby (Chiamata dottore: accesa)	  (0,5 sec.) →  (2,5 sec.)
Il sistema è in uso da parte di un'altra postazione. (Questa postazione non è utilizzabile.)	Spento
Ricezione di una chiamata da una postazione di ingresso	  (0,5 sec.) →  (0,5 sec.)
Comunicazione con una postazione di ingresso	Acceso 
Monitoraggio di una postazione di ingresso	Acceso 
Chiamata di un centralino	  (0,5 sec.) →  (0,5 sec.)
Ricezione di una chiamata da un centralino	
Comunicazione con un centralino	Acceso 
Ricezione di una chiamata da un campanello di porta	  (0,5 sec.) →  (1,0 sec.)
Allarme di emergenza	  (0,5 sec.) →  (0,5 sec.)

Come leggere lo schermo

Lo schermo della postazione è un touchscreen. Toccare semplicemente le icone o i pulsanti visualizzati sullo schermo. I seguenti sono esempi di schermate e icone tipiche.

* Le schermate e le icone visualizzate potrebbero differire a seconda dei dispositivi collegati al sistema.

Schermata MENU

Questa schermata appare quando si accende il monitor.

Visualizzata se la suoneria è disattivata.

Elenco registrazioni (→P. 29)

Toccare per riprodurre le registrazioni.

* Questa icona lampeggia se è presente una registrazione che non è ancora stata riprodotta.

Notifica (→P. 34)

Toccare per visualizzare l'elenco delle notifiche.

* L'icona lampeggia quando arriva una nuova notifica.

Impostare se abilitare o meno il dispositivo mobile a ricevere chiamate dalla postazione di ingresso e dal centralino.

Spento

Toccare per spegnere il monitor.

Opzione (→P. 22)

Toccare per attivare il dispositivo esterno collegato.

* A seconda delle impostazioni, questa icona potrebbe non essere visualizzata.

Toccare per chiamare il centralino.

* A seconda delle impostazioni, questa icona potrebbe non essere visualizzata.

Chiamata dottore (→P. 22)

Toccare per attivare o disattivare la chiamata dottore.

* A seconda delle impostazioni, questa icona potrebbe non essere visualizzata.

Visualizzata se una scheda microSDHC è installata e disponibile.

*  verrà visualizzato durante un'operazione di lettura o scrittura su una scheda microSDHC. Non rimuovere la scheda microSDHC mentre è visualizzata questa icona. In caso contrario, i dati potrebbero essere danneggiati.

*  verrà visualizzato quando è installata una scheda microSDHC non conforme. (→P. 8)

Indica la potenza del segnale Wi-Fi quando la postazione è collegata alla rete. (→P. 10)

Indica il numero del dispositivo mobile registrato sulla postazione.

Icona apparecchio acustico (*1) (solo GT-1C7W-L)

Monitoraggio (→P. 28)
Toccare per monitorare la postazione di ingresso.

Data e ora attuali
Toccando è possibile impostare la data e l'ora attuali. (→P. 38)

Impostazioni (→P. 35)
Toccare per configurare le impostazioni.

(*1): questa postazione emette un campo elettromagnetico per apparecchi acustici dotati di modalità T per produrre un audio chiaro.

Mentre si comunica con la postazione di ingresso

Toccare per registrare il video visualizzato correntemente.

*  si accende in rosso durante la registrazione.

Toccare per configurare la luminosità dello schermo, il volume di ricezione, ecc. (→P. 25)

Opzione (→P. 22)

Toccare per attivare un dispositivo esterno collegato.

Toccare per commutare la modalità di visualizzazione tra zoom e grandangolo. (→P. 23)

Toccare per rispondere a una chiamata.

Apertura porta (→P. 22)

Toccare per sbloccare la porta alla postazione di ingresso.

Pulsanti di navigazione

Toccare per tornare alla schermata precedente o annullare l'ultima azione.

Toccare per tornare alla pagina precedente.

Toccare per passare alla pagina successiva.

Toccare per passare alla schermata MENU.

Toccare per applicare o confermare.

*  (eliminazione di tutte le registrazioni) appare quando è visualizzato l'elenco delle registrazioni.

NOTA:

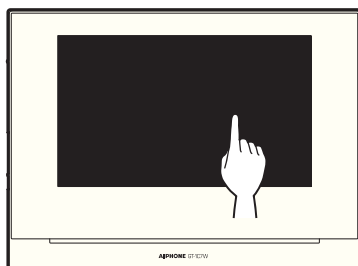
Non forare lo schermo LCD con un oggetto appuntito. Se lo schermo è forato, potrebbero verificarsi lesioni.

Configurazione iniziale

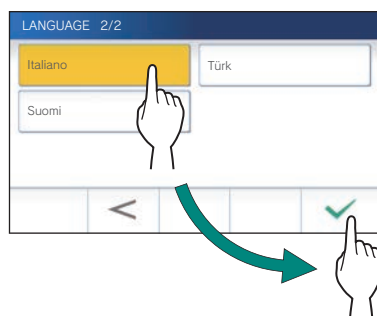
Impostazione di data e ora attuali

Quando la postazione viene alimentata per la prima volta, impostare la data e l'ora attuali.

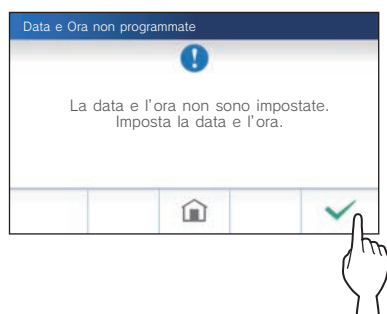
- 1 Se il monitor è spento, toccare lo schermo per attivare la schermata LANGUAGE 1/2.



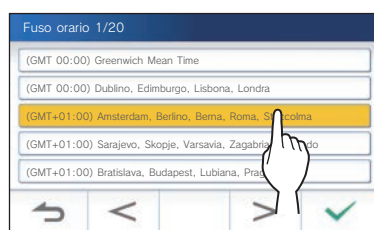
- 2 Toccare la lingua desiderata, quindi toccare ☒.



- 3 Toccare ☒ per impostare data e ora.



- 4 Toccare il fuso orario appropriato dall'elenco dei fusi orari.



* Toccare o per cambiare le pagine dell'elenco.

- 5 Toccare ☒ per applicare le modifiche.

Viene visualizzata la schermata ORA ATTUALE.

- 6 Impostare il giorno, il mese, l'anno, l'ora e i minuti singolarmente toccando o .



- 7 Quando l'impostazione è stata completata, toccare ☒.

Per correggere data e ora

Correggere la data e l'ora attuali in qualsiasi momento attenendosi alla procedura di seguito.

- 1 Dalla schermata MENU, toccare → **Data / Ora** → **Ora attuale**.

- 2 Impostare il giorno, il mese, l'anno, l'ora e i minuti singolarmente toccando o .

- 3 Quando l'impostazione è stata completata, toccare ☒.

NOTA:

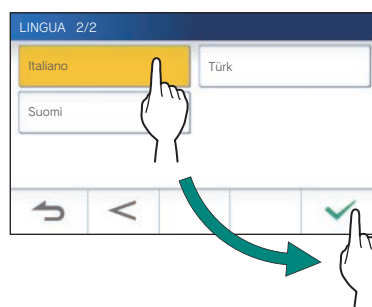
- Nel corso di un mese può verificarsi un avanzamento/ritardo di un massimo di 60 secondi nell'orario visualizzato. Si consiglia di correggere l'orario periodicamente.
- Quando la postazione è collegata a Internet, data e ora vengono corretti automaticamente.
- Se c'è interruzione di corrente per 15 minuti o più, la data e l'ora tornano al valore predefinito.

Modifica della lingua di visualizzazione

La lingua di visualizzazione dello schermo è impostata sull'inglese come impostazione predefinita. Per iniziare, selezionare una lingua come indicato di seguito.

- 1 Dalla schermata MENU, toccare → **Lingua**.
Viene visualizzata la schermata LINGUA 1/2.

- 2 Toccare la lingua desiderata, quindi toccare ☒.



* Toccare o per cambiare le pagine dell'elenco.

Preparazione di una scheda microSDHC

Informazioni sulla scheda microSDHC

La scheda microSDHC non è inclusa nella postazione. Scegliere una scheda microSDHC attenendosi alle specifiche raccomandate di seguito.

Specifiche

Standard	microSDHC
Capacità di archiviazione	Da 4 a 32 GB
Formato	FAT32
Classe di velocità	10

Le registrazioni vengono memorizzate su una scheda microSDHC.

Se non è installata una scheda microSDHC, le registrazioni vengono salvate nella memoria incorporata. Nella memoria incorporata è possibile salvare fino a 10 registrazioni.

- * Il numero massimo di registrazioni memorizzabili nella scheda microSDHC dipende dalla capacità di archiviazione della scheda.
- * È possibile salvare fino a 1.000 registrazioni.

NOTA:

- Usare una scheda conforme allo standard SD. Alcune schede potrebbero non funzionare correttamente.
- Se si inserisce una scheda microSDXC nella postazione e la scheda viene formattata insieme alla postazione, non verrà identificata come scheda microSDXC.
- Assicurarsi di formattare una scheda microSDHC quando la si usa nella postazione per la prima volta. Se sulla scheda rimangono altri dati oltre alle registrazioni, è possibile che le registrazioni non riescano a causa di insufficienza della memoria.
- Non rimuovere la scheda microSDHC né riavviare la postazione durante la registrazione, la formattazione della scheda o la copia di registrazioni sulla scheda, altrimenti la registrazione o la riproduzione di video sulla scheda potrebbero non essere eseguite correttamente. In questo caso, riformattare la scheda.
- Aiphone non è responsabile per le prestazioni della scheda microSDHC.

Inserimento/rimozione di una scheda microSDHC

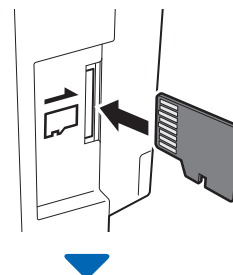
NOTA:

Accertarsi di inserire o rimuovere la scheda microSDHC quando la postazione è in modalità standby e non sta comunicando con la postazione di ingresso o il centralino.

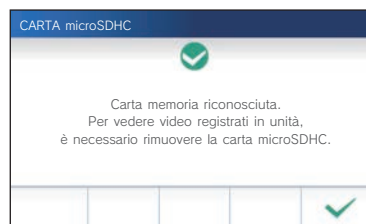
■ Inserimento di una scheda microSDHC

In modalità di standby, inserire la scheda microSDHC nello slot apposito.

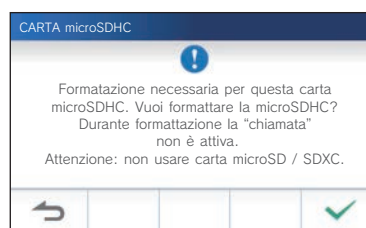
Inserire la scheda nella direzione illustrata sotto.



- Se è compatibile, viene visualizzato un messaggio che conferma che la scheda è stata riconosciuta.



- Se viene visualizzato un messaggio che richiede di formattare la scheda, toccare ☒ e formattare la scheda. (→P. 9)



■ Rimozione della scheda microSDHC

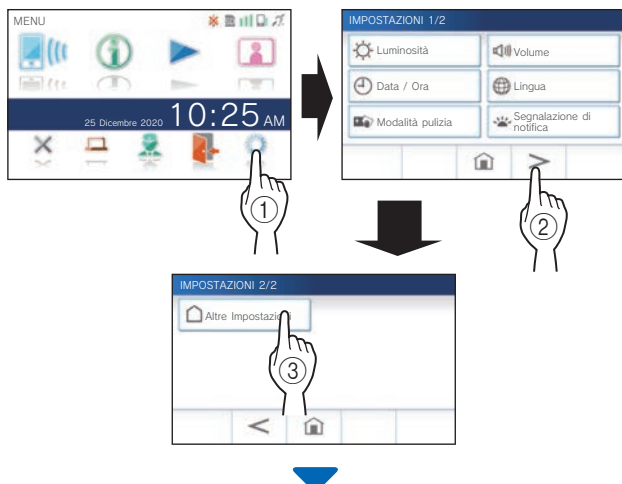
Spingere leggermente la scheda per farla fuoriuscire.

Formattazione di una scheda microSDHC

Potrebbe essere necessario formattare la scheda microSDHC quando viene usata per la prima volta nella postazione.

- * Una scheda microSDHC formattata precedentemente potrebbe non funzionare nella postazione. Accertarsi di formattare la scheda microSDHC utilizzando la postazione.
- * Tenere presente che la formattazione della scheda microSDHC elimina tutti i dati esistenti.

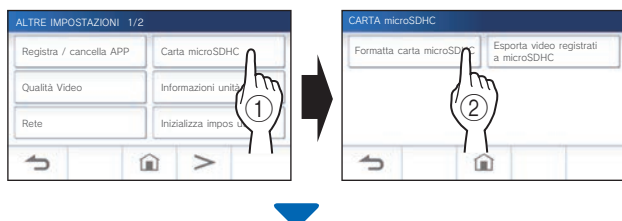
1 Dalla schermata MENU, toccare → → **Altre Impostazioni**.



Viene visualizzato un messaggio di conferma.

2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

3 Toccare **Carta microSDHC** → **Formatta carta microSDHC**.



Viene visualizzato un messaggio che chiede se continuare o meno a formattare la scheda microSDHC.

4 Toccare .

Al termine, viene visualizzato il messaggio “Formattazione avvenuta.”.

- * Questa operazione potrebbe richiedere molto tempo.
- * Toccare  per annullare la formattazione.

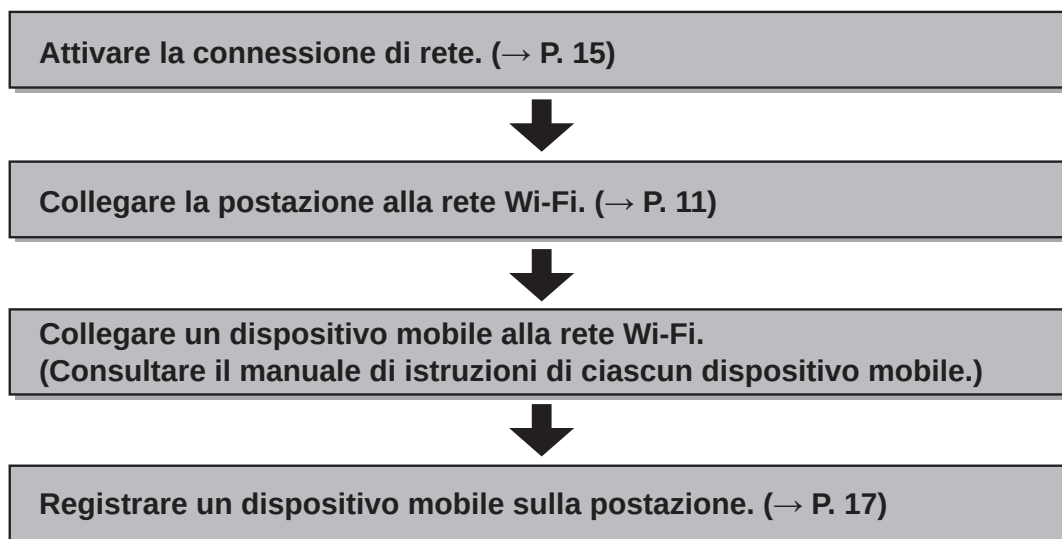
NOTA:

Potrebbero essere necessari 10 minuti per terminare la formattazione di una scheda microSDHC.

Connessione a un dispositivo mobile

Flusso delle impostazioni

Per stabilire la connessione con un dispositivo mobile sono necessarie le impostazioni seguenti.



NOTA:

- Preparare un router Wi-Fi, disponibile in commercio, per collegare il sistema a Internet. Il router Wi-Fi non è in dotazione con questo prodotto.
- La postazione residente/inquilino usa onde radio nella banda 2,4 GHz.
- L'uso di un forno a microonde può influire sulla comunicazione Wi-Fi nella banda a 2,4 GHz.
- È possibile utilizzare i canali da 1 a 11.
- La larghezza di banda richiesta per la connessione a Internet è la seguente (quando una postazione residente/inquilino e un dispositivo mobile sono collegati al router Wi-Fi):

Connessione internet a banda larga minima

Qualità video	Caricare/scaricare (Mbps)
No Video	0,3
Minimo	0,5
Medio basso	0,7
Medio alto	1,0
Massimo	1,5

- Accertarsi di impostare prima la data e ora attuali sulla postazione. Se la data impostata è diversa dalla data attuale di oltre 1 mese, l'app iPhone potrebbe non funzionare correttamente.
- È possibile registrare fino a 8 dispositivi mobili nella postazione.
- Registrare un router LAN wireless solo su un GT-1C7W(-L) nella stessa postazione residente/inquilino.

Funzionalità:

- Una chiamata e un video dalla postazione di ingresso o dal centralino possono essere ricevuti con un dispositivo mobile. È anche possibile la comunicazione tra la postazione di ingresso o il centralino e un dispositivo mobile.
- L'allarme di emergenza può essere ricevuto con un dispositivo mobile.
- Le registrazioni sulla postazione possono essere riprodotte e visualizzate con un dispositivo mobile.

Controllo della potenza del segnale:

Lo stato di connessione tra la postazione e la rete può essere verificato sulla schermata MENU.

Una volta completate le impostazioni di connessione, verificare che la connessione funzioni correttamente.



Collegamento della postazione alla rete Wi-Fi

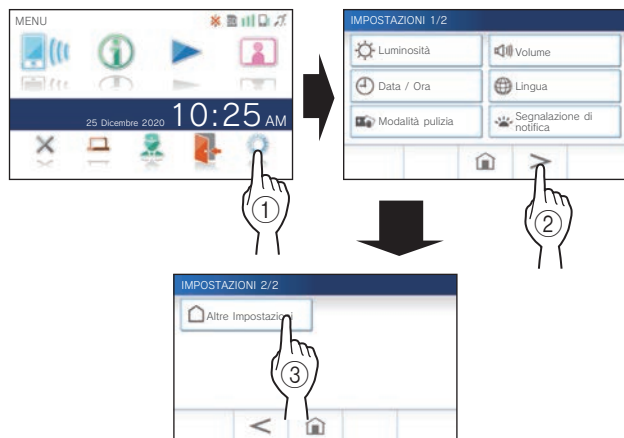
Sono disponibili due metodi di connessione.

- Impostazione WPS semplice
- Impostazioni avanzate
 - Imp. automatica Wi-Fi
 - Imp. Manuale Wi-Fi
 - Indirizzo IP

Collegamento mediante “Impost. WPS semplice”

Questo metodo consente di collegarsi a una rete Wi-Fi utilizzando la funzione “Wi-Fi Protected Setup™” di un router/STB. Selezionare questo metodo se non sono richieste impostazioni dettagliate.

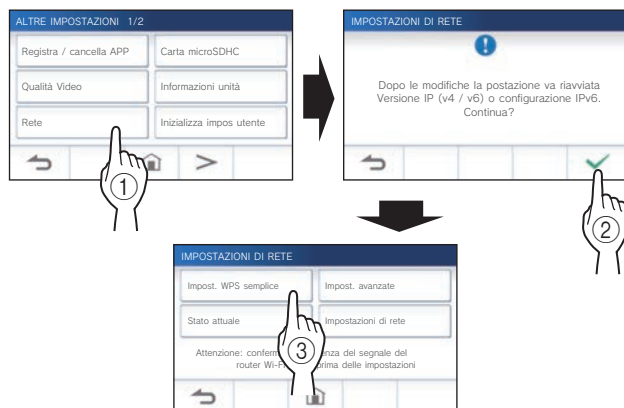
- 1** Dalla schermata MENU, toccare → → **Altre Impostazioni.**



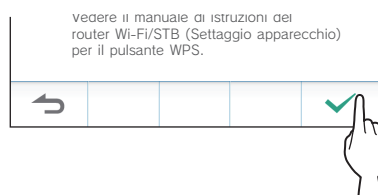
Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2** Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3** Toccare **Rete** → → **Impost. WPS semplice.**



- 4** Premere il pulsante WPS sul router Wi-Fi e quindi toccare .



Il collegamento tra la postazione residente/inquilino e il router Wi-Fi viene stabilito automaticamente. (In alcuni casi, potrebbe essere necessario toccare prima di premere il pulsante WPS sul router wireless.)

Quando viene visualizzato il messaggio “Connessione eseguita.”, la connessione è riuscita.

Al completamento dell'impostazione, il display passa alla schermata QUALITÀ VIDEO. Fare riferimento al punto 4 di “Regolazione della qualità video”. (→ P. 40)

Se la connessione non viene stabilita

Viene visualizzato il messaggio “Connessione non riuscita.”. Confermare le impostazioni di rete attuali e modificare le impostazioni di conseguenza. (→ P. 14)

Se non si riesce a stabilire correttamente la connessione, usare il metodo “Impost. avanzate”.

- * Se si collega la postazione al router Wi-Fi con il metodo “Impost. WPS semplice” dopo aver impostato l'indirizzo IP con il metodo “Impost. avanzate”, è necessario inizializzare l'impostazione utente. (→ P. 42)

Collegamento mediante “Impost. avanzate”

Selezionare questo metodo per configurare le impostazioni dettagliate.

1 Configurazione della LAN wireless

Configurare le impostazioni per le seguenti voci manualmente.

Voce	Descrizione
SSID	Toccare il campo di immissione per visualizzare la tastiera. (→ P. 16) Usare la tastiera per inserire l'SSID del router LAN wireless.
Criptaggio	Toccare il campo di immissione per visualizzare le opzioni. Selezionare il metodo di crittografia appropriato, quindi toccare .
	Impostazioni: Nessuna/WEP/WPA-PSK(TKIP/AES)/WPA2-PSK(AES) Predefinito: WPA2-PSK(AES) * Si consiglia WPA2-PSK (AES).
Password	Toccare il campo di immissione per visualizzare la tastiera. (→ P. 16) Usare la tastiera per immettere la password. * Il formato a chiave esadecimale non è supportato.

- * Quando si usa la tastiera, accertarsi di toccare dopo aver compilato il campo di immissione per determinare i contenuti.

- * Usare solo i caratteri sulla tastiera per l'SSID e la password.

● Ricerca SSID

* L'SSID di un router con la modalità SSID stealth non verrà visualizzato.

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  →  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3 Toccare **Rete** →  → **Impost. avanzate**.



- 4 Toccare **Imp. automatica Wi-Fi**.



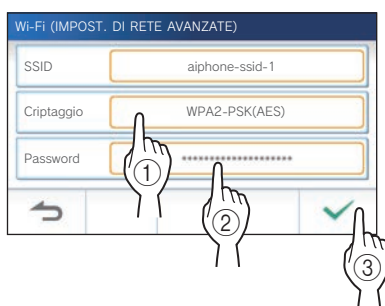
Verrà visualizzato il risultato della ricerca SSID.

- 5 Selezionare l'SSID.



* Se gli SSID non vengono visualizzati, toccare  per aggiornare.

- 6 Selezionare il metodo di crittaggio, immettere la password, quindi toccare .



Al completamento dell'impostazione, il display passa alla schermata QUALITÀ VIDEO. Fare riferimento al punto 4 di "Regolazione della qualità video". (→ P. 40)

Toccare  per tornare alla schermata IMPOSTAZIONI DI RETE AVANZATE.

● Quando SSID viene immesso manualmente

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  →  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzato un messaggio di conferma.

- 2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

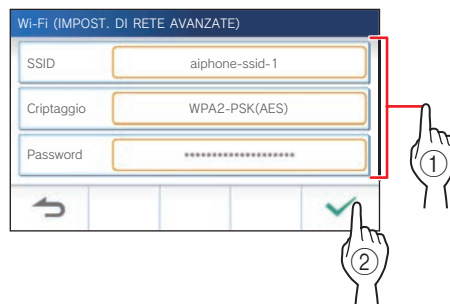
- 3 Toccare **Rete** →  → **Impost. avanzate**.



- 4 Toccare **Imp. Manuale Wi-Fi**.



- 5 Configurare le impostazioni per ciascuna voce, quindi toccare .



Al completamento dell'impostazione, il display passa alla schermata QUALITÀ VIDEO. Fare riferimento al punto 4 di "Regolazione della qualità video". (→ P. 40)

Toccare  per tornare alla schermata IMPOSTAZIONI DI RETE AVANZATE.

2 Impostazione indirizzo IP

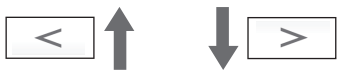
1 Dalla schermata IMPOSTAZIONI DI RETE AVANZATE, toccare **Indirizzo IP**.



Vengono visualizzate le voci di impostazione.

2 Configurare le impostazioni per ciascuna voce.

* Toccare **>** o **<** per cambiare la pagina dell'elenco voci.



Voce	Descrizione
IP	Selezionare la versione IP (v4 o v6) e il metodo di impostazione (Auto o Manuale).
Indirizzo IP/ Sottorete (solo v4)/ Prefisso (solo v6)/ Gateway Predefinito/ Server DNS	È possibile configurarlo solo se IP è impostato su "Manuale". * Se si seleziona "Auto", le impostazioni vengono configurate automaticamente e appaiono non disponibili. Toccare il campo di immissione per visualizzare la tastiera. (→ P. 16) Toccare ☒ dopo aver compilato il campo di immissione per determinare i valori.

3 Quando le impostazioni IP sono state completate, toccare ☒.

Toccare **<** per tornare alla schermata IMPOSTAZIONI DI RETE AVANZATE.



Al completamento dell'impostazione, il display passa alla schermata QUALITÀ VIDEO. Fare riferimento al punto 4 di "Regolazione della qualità video". (→ P. 40)

NOTA:

- La postazione si riavvierà quando si cambia la versione IP (IPv4/IPv6) o si configura IPv6.
- Se si collega la postazione al router Wi-Fi con il metodo "Impost. WPS semplice" dopo aver impostato l'indirizzo IP con il metodo "Impost. avanzate", è necessario inizializzare l'impostazione utente. (→ P. 42)

Numero di messaggi di conferma delle app registrate



Quando ci si connette alla rete per la prima volta, eliminare le app registrate (→ P. 20) prima di effettuare modifiche alle impostazioni.

Controllo connessione

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  →  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3 Toccare **Rete** →  → **Impost. avanzate**.



- 4 Toccare **Controllo connessione**.



- 5 Toccare .

La postazione residente/inquilino verifica la connessione alla rete wireless.

Quando viene visualizzato il messaggio “Connessione eseguita.”, la connessione è riuscita.

Se la connessione non viene stabilita

Confermare le impostazioni di rete attuali e, se necessario, regolarle. (→ P. 14)

Conferma delle impostazioni di rete attuali

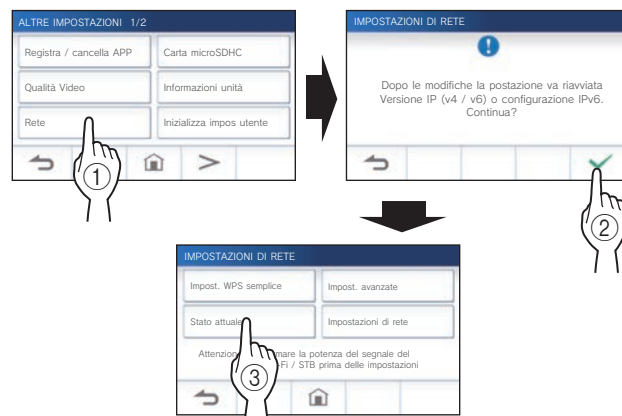
Confermare le impostazioni di rete attuali quando la connessione di rete è instabile.

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  →  → **Altre Impostazioni**.

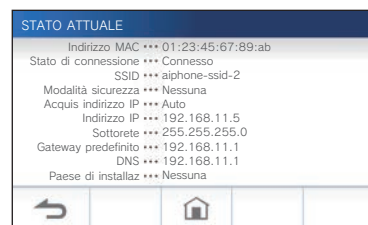
Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3 Toccare **Rete** →  → **Stato attuale**.



Vengono visualizzate le impostazioni attuali.



* Se necessario, modificare le impostazioni (→ P. 11).

Attivazione o disattivazione della connessione di rete

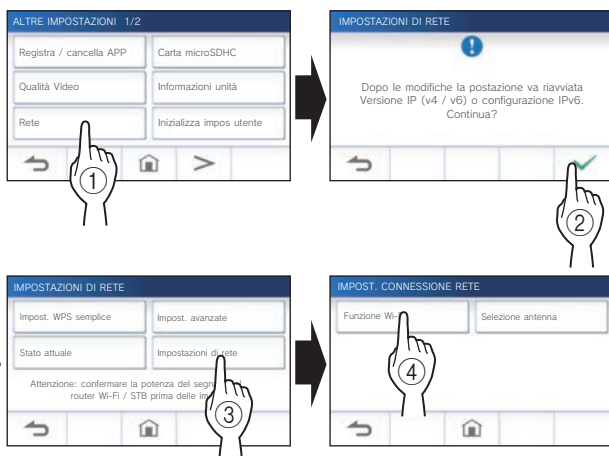
Se necessario, disattivare o attivare la connessione di rete.

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  →  → **Altre Impostazioni**.

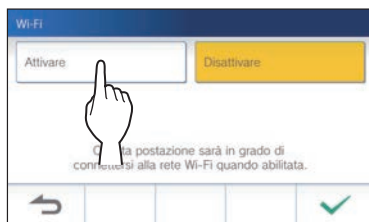
Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3 Toccare **Rete** →  → **Impostazioni di rete** → **Funzione Wi-Fi**.



- 4 Toccare **Attivare** o **Disattivare**, quindi toccare .



Selezione dell'antenna

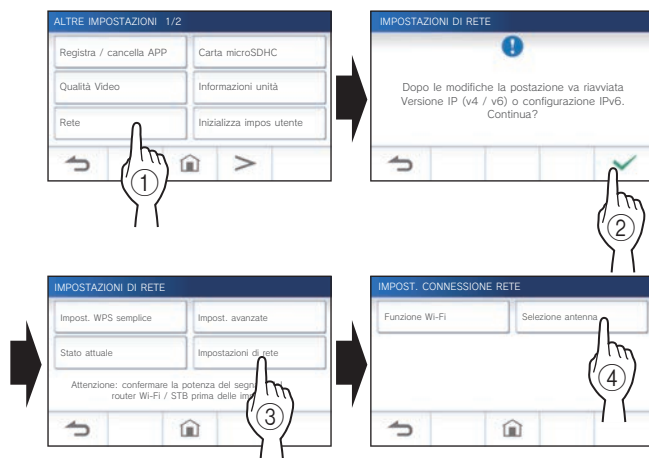
È possibile selezionare l'antenna della postazione in base allo stato di ricezione o alla posizione della postazione o del router Wi-Fi.

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  →  → **Altre Impostazioni**.

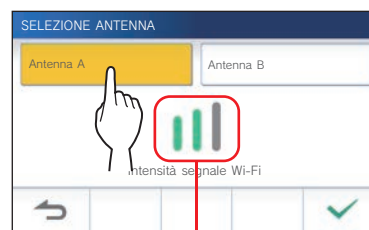
Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3 Toccare **Rete** →  → **Impostazioni di rete** → **Selezione antenna**.



- 4 Toccare **Antenna A** o **Antenna B**, quindi toccare .



* Viene visualizzata la potenza del segnale Wi-Fi dell'antenna selezionata.

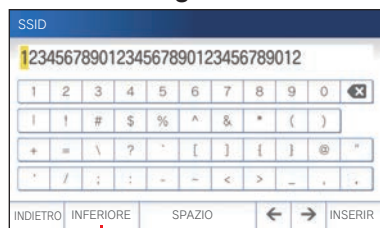
Utilizzo della tastiera

Tastiera completa

Modalità di ingresso alfanumerico (lettere minuscole)

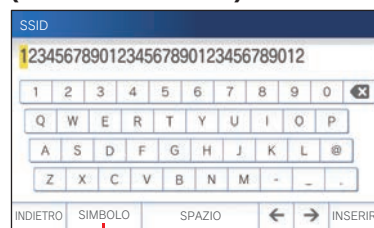


Modalità di ingresso simboli



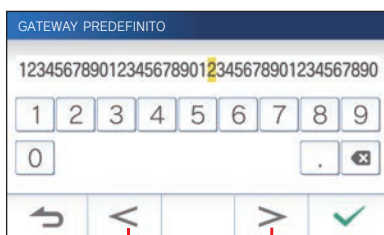
Passa alla modalità di ingresso alfanumerico (lettere minuscole).

Modalità di ingresso alfanumerico (lettere maiuscole)



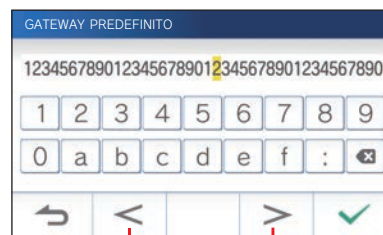
Passa alla modalità di ingresso simboli.

Per inserire i numeri



Sposta il cursore

Per inserire i numeri esadecimali



Sposta il cursore

* L'uso di ciascun tasto è lo stesso di quello della tastiera completa.

Collegamento di un dispositivo mobile con il router Wi-Fi

Per registrare un dispositivo mobile nella postazione, il dispositivo mobile deve essere collegato allo stesso router Wi-Fi al quale è collegata la postazione. Far riferimento al manuale di istruzioni del dispositivo mobile per la procedura di collegamento del dispositivo mobile a un router Wi-Fi.

Registrazione del dispositivo mobile sulla postazione

NOTA:

- Accertarsi che il dispositivo mobile sia collegato alla rete Wi-Fi.
- Le immagini delle schermate usate in questo manuale possono differire da quelle effettive del prodotto.
- Durante o dopo la registrazione potrebbe essere visualizzata una schermata di conferma. Leggere attentamente i contenuti e toccare "Accettare". Non sarà possibile ricevere avvisi dall'app interfono senza la conferma.
- Quando si registra il primo dispositivo mobile, è necessario impostare il Paese di installazione.
- Quando si registra il primo dispositivo mobile, controllare il numero dei dispositivi mobili registrati e cancellarli tutti in anticipo. (→ P. 20)

Scaricamento dell'app sul dispositivo mobile



Uso della postazione

- 1 Dalla schermata MENU, toccare → → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3 Toccare **Registra / cancella APP** → **Codice QR collegam APP**.

Le informazioni relative all'app AIPHONE Type GT sono visualizzate sullo schermo.



Uso con un dispositivo mobile

- 4 Cercare "AIPHONE Type GT" e scaricare AIPHONE Type GT.

Scaricare da:

- dispositivo iOS: App Store
- dispositivo Android: Google Play

- * App Store è un marchio commerciale di Apple Inc. negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.
- * Google Play è un marchio commerciale di Google Inc. negli Stati Uniti e/o in altri Paesi.

Registrazione del dispositivo mobile sulla postazione



Uso con un dispositivo mobile

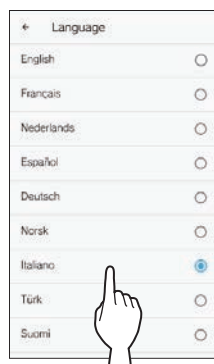
- 1 Eseguire AIPHONE Type GT dall'icona sulla schermata Home.



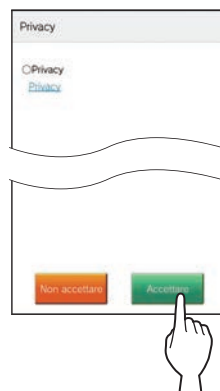
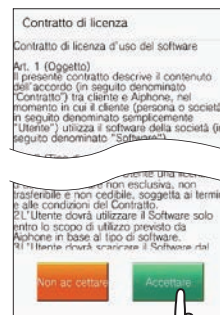
- 2 Consentire all'app di inviare notifiche.

- 3 Impostare la lingua di visualizzazione.

Per selezionare la lingua, toccare lo schermo.



- 4 Leggere attentamente il Contratto di licenza e la Privacy e toccare **Accettare** per ciascuno di essi.



- * Non è possibile usare l'app interfono se non si accettano i termini del contratto.

5 Leggere attentamente la schermata relativa al Contratto di licenza per l'utente finale e toccare **Avanti**.



Uso della postazione

6 Dalla schermata MENU, toccare → **>** → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

7 Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

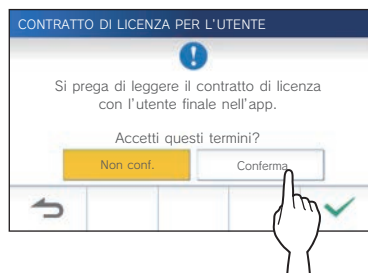
8 Toccare **Registra / cancella APP** → **Registrazione APP**.

9 Toccare la propria area, quindi toccare .



- * Ulteriori aree geografiche sono visualizzate nella pagina successiva. Toccare **>** o **<** per cambiare pagina.
- * Quando si registra il secondo dispositivo mobile e i successivi, non sarà necessario impostare il Paese di installazione.

10 Selezionare **Conferma** o **Non conf.** e toccare .



- * AIPHONE Type GT non può essere utilizzato senza il Contratto di licenza per l'utente finale.

Verrà visualizzato il seguente messaggio.

Leggere il messaggio, quindi procedere all'utilizzo del dispositivo mobile.



- * Se si ritorna alla schermata REGISTRA / CANCELLA APP, toccare .

Uso con un dispositivo mobile

11 Toccare **Avvia**.



Viene visualizzata la password monouso sulla postazione residente/inquilino.

Se compare il seguente messaggio di errore

È necessario registrare manualmente il dispositivo mobile sulla postazione residente/inquilino nel modo seguente.

- 1 Toccare **ok** per chiudere il messaggio di errore.



- 2 Deselezionare la casella di controllo, quindi toccare **Avvia**.

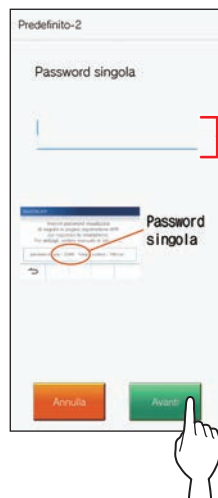


- 3 Inserire l'indirizzo IP visualizzato sulla schermata della postazione residente/inquilino nel punto 10, quindi toccare **Avanti**.



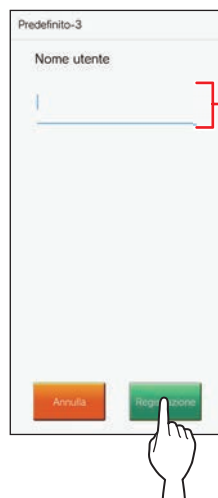
Uso con un dispositivo mobile

- 13 Inserire la password monouso visualizzata sullo schermo della postazione entro il tempo di scadenza, quindi toccare **Avanti**.



- 14 Inserire il nome utente del dispositivo mobile e toccare **Registrazione**.

Il nome non può contenere più di 12 caratteri.



- 15 Seguire le istruzioni visualizzate sullo schermo.

Quando la registrazione è riuscita, viene visualizzato il messaggio "L'impostazione iniziale è stata eseguita."

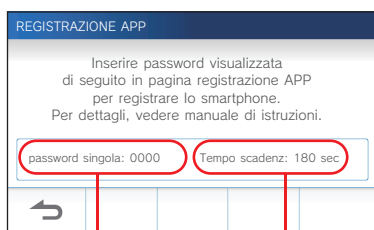
- 16 Provare a ricevere una chiamata da una postazione di ingresso.

- Per confermare il funzionamento dopo il completamento della registrazione, tornare prima alla schermata MENU.
- Per ulteriori informazioni sull'uso dell'app e sulle impostazioni dettagliate, fare riferimento alle istruzioni fornite con l'app.
- Per registrare un altro dispositivo mobile, ripetere il processo iniziando dal punto 1.



Conferma con la postazione

- 12 Verrà visualizzata la password monouso.



Password singola Tempo scadenza

Eliminazione del dispositivo mobile dalla postazione.

- 1** Dalla schermata MENU, toccare  →  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2** Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3** Toccare **Registra / cancella APP**
→ **Cancellazione APP**.

- 4** Toccare il dispositivo mobile per eliminarlo.



* Il 7° e l'8° dispositivo mobile sono visualizzati sulla pagina successiva. Toccare  per cambiare pagina.

Viene visualizzato il messaggio di conferma.

- 5** Per eliminare l'app, toccare .

Il messaggio "Cancellazione avvenuta." conferma che l'eliminazione è riuscita.

Ricezione di una chiamata

Quando si riceve una chiamata da una postazione di ingresso o da un centralino

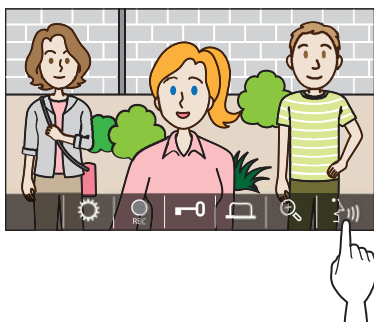


- Si attiva la suoneria.
- Lo schermo si illumina se la chiamata arriva da una postazione esterna video.
- La registrazione automatica ha inizio.

Risposta a una chiamata

■ Per rispondere alla chiamata

1 Toccare .

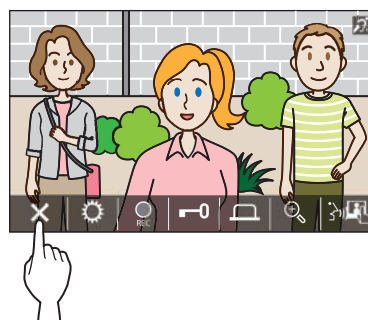


2 Parlare con il visitatore.

- * Se si parla contemporaneamente, l'audio potrebbe essere intermittente.
- * È possibile parlare per circa 60 secondi.
- * È disponibile un apparecchio in grado di agevolare l'ascolto ai portatori di apparecchi acustici. (Solo GT-1C7W-L)

■ Per terminare la comunicazione

Toccare .



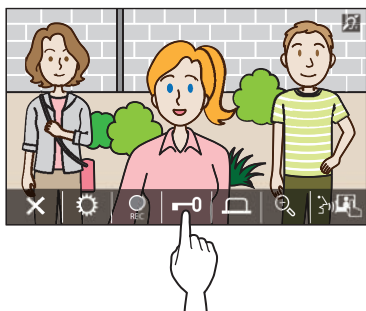
Altre funzionalità

- Durante una chiamata è possibile regolare la luminosità dello schermo e il volume di ricezione. (→ P. 25)
- Se il rumore ambientale è abbastanza forte da interrompere l'audio, si consiglia di usare il metodo Touch-to-talk. (→ P. 25)
- Quando si riceve una chiamata viene avviata la registrazione automatica. È disponibile anche la registrazione manuale. (→ P. 24)
 - * Al termine della chiamata, si interrompe anche la registrazione.
- Se il pulsante di chiamata della postazione di ingresso viene premuto quando l'area intorno alla postazione di ingresso è buia, il LED sulla postazione di ingresso si illumina.

Use durante la ricezione di una chiamata o una comunicazione

Apertura porta

Durante la chiamata o la comunicazione, toccare .



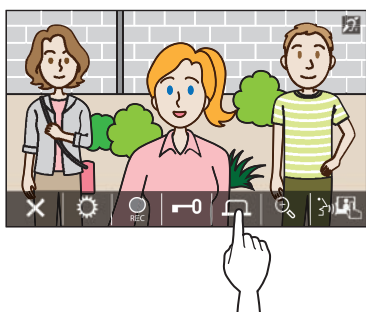
* La funzione è disponibile solo se all'ingresso è installata una serratura elettrica e questa è collegata al sistema.

NOTA:

- L'apertura porta non viene attivata durante la ricezione di una chiamata da una postazione di ingresso audio.
- Se l'emissione dell'apertura porta dal sistema GT è collegata a un sistema di controllo accesso, l'apertura porta verrà attivata in base alle impostazioni di controllo accesso.
- Durante il trasferimento di una chiamata o la comunicazione con il centralino, non è possibile aprire la porta anche se è visualizzata l'immagine dell'ingresso.

Attivazione di un'unità esterna, per esempio un apparecchio di illuminazione

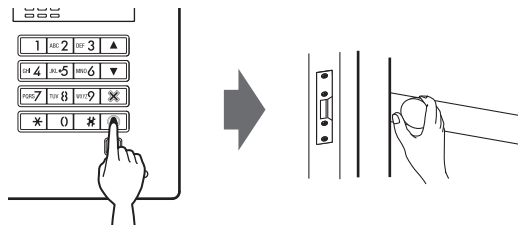
Durante la chiamata o la comunicazione, toccare .



* La funzione è disponibile solo se è installato un dispositivo esterno all'ingresso, per esempio una luce.

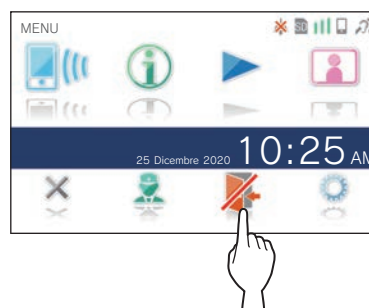
Attivazione della chiamata dottore

Se la chiamata dottore (ingresso automatico) è attiva, il relè di apertura porta si attiva sulla postazione di ingresso quando la chiamata viene effettuata alla postazione residente/inquilino.

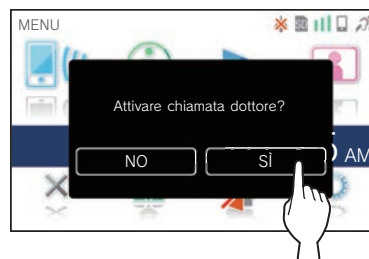


■ Per abilitare la chiamata dottore.

1 Toccare .



2 Toccare **Sì**.



La chiamata dottore verrà attivata.

* Quando la chiamata dottore è attiva, l'indicatore di notifica lampeggia a intervalli di circa 2,5 secondi. (→ P. 5)

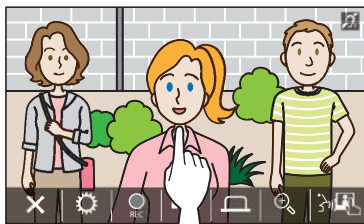
■ Per disabilitare la chiamata dottore.

Toccare .

* Quando viene visualizzata una schermata di conferma, toccare **Sì**.

Passaggio alla modalità di visualizzazione schermo intero

Toccare nel centro dello schermo.



Le icone verranno nascoste dallo schermo.

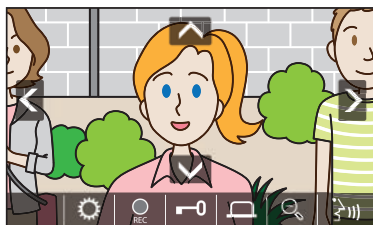
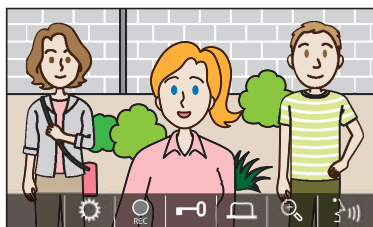


■ Per ripristinare la modalità di visualizzazione normale.

Toccare lo schermo.

Zoom avanti/Zoom indietro

Toccare per ingrandire e toccare per ridurre.



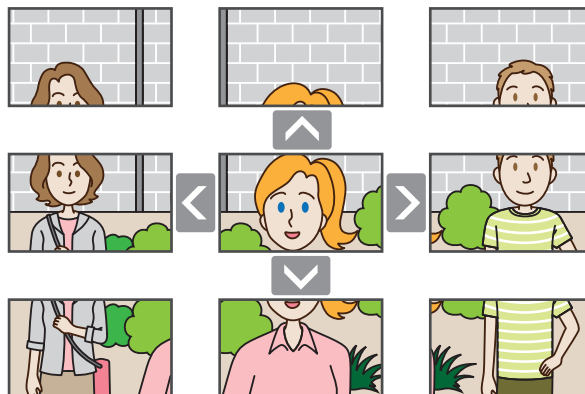
NOTA:

- La vista ingrandita può essere spostata in alto, in basso, a sinistra e a destra. (→ Funzionamento panoramica/inclinazione)
- L'immagine della telecamera di sorveglianza non può essere commutata tra zoom e grandangolo.

Funzionamento panoramica/inclinazione

Quando si è in vista zoom, toccare , , o .

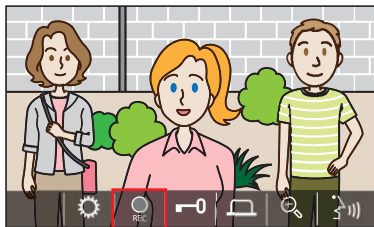
- : Su
- : Giù
- : Sinistra
- : Destra



Registrazione

■ Registrazione automatica

La postazione registra automaticamente i video alla postazione di ingresso dopo che è trascorso un determinato periodo di tempo dalla ricezione di una chiamata.



Durante la registrazione,  passa a .

- * Il tempo di registrazione è di 10 secondi al massimo.
- * Quando termina la comunicazione, viene interrotta anche la registrazione.

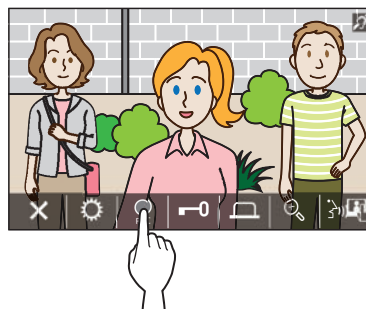
NOTA:

- Non è possibile annullare la registrazione automatica.
- La registrazione automatica non si avvia durante il monitoraggio della postazione di ingresso. Per registrare il video durante il monitoraggio, usare la funzione di registrazione manuale.
- Se si risponde con un dispositivo mobile durante la registrazione automatica dell'immagine, la registrazione si interrompe a metà.

■ Registrazione manuale

È possibile registrare manualmente il video durante la comunicazione.

Toccare  quando è visualizzato un video.



- * La registrazione manuale è possibile soltanto quando  è visualizzato sullo schermo.
- * La qualità della registrazione è la stessa della registrazione automatica.

NOTA:

La registrazione manuale non può essere eseguita durante la registrazione automatica.

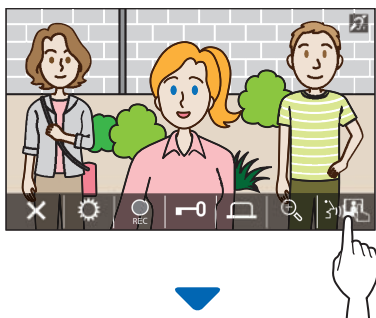
Ulteriori informazioni

- Le registrazioni vengono memorizzate su una scheda microSDHC. Se non è installata una scheda microSDHC, le registrazioni vengono salvate nella memoria incorporata. Nella memoria incorporata è possibile salvare fino a 10 registrazioni.
- Il tempo di registrazione è di 10 secondi al massimo per ciascuna registrazione.
- Il LED di notifica lampeggia quando sono presenti registrazioni che non sono ancora state riprodotte. Il LED si spegne quando viene visualizzata la schermata MENU.
- Se si utilizza una scheda microSDHC con sufficiente capacità è possibile salvare fino a 1.000 registrazioni. Quando viene raggiunto il numero massimo di registrazioni, quelle più vecchie vengono eliminate.

Comunicazione con la funzione Touch-to-talk

La funzione Touch-to-talk è un metodo che consente di comunicare controllando manualmente l'audio in ingresso e in uscita. La funzione Touch-to-talk è consigliata per ambienti ad alto volume o rumorosi.

Durante la comunicazione, toccare .



La funzione Touch-to-talk sarà abilitata.

◆ Per parlare, toccare .

L'icona  passa a .

* L'audio della postazione di ingresso o del centralino è silenziato.



◆ Per ascoltare, toccare .

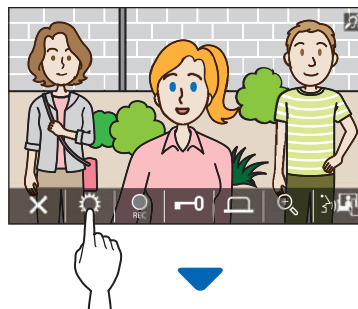
* L'icona  passa a .

* L'audio della postazione residente/inquilino è disattivato.



Regolazione della luminosità dello schermo

1 Toccare .



Viene visualizzata la barra di regolazione della luminosità.



2 Toccare  per aumentare la luminosità dello schermo e  per ridurla.

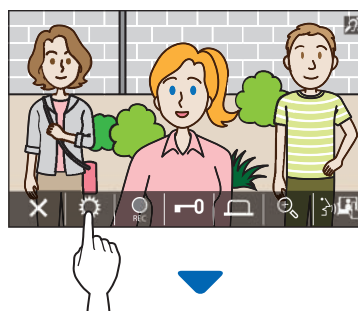


Il valore predefinito è 3, il valore minimo è 1 e il massimo 5.

Regolazione del volume di ricezione

Il volume di ricezione può essere regolato solo mentre si è in comunicazione.

1 Toccare .



Viene visualizzata la barra di regolazione del volume.



2 Toccare  per aumentare il volume e  per ridurlo.



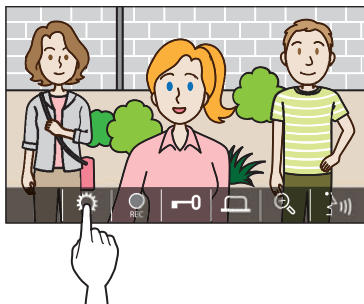
Il valore predefinito è 2, il valore minimo è 1 e il massimo 3.

Attivazione/disattivazione del miglioramento della visibilità

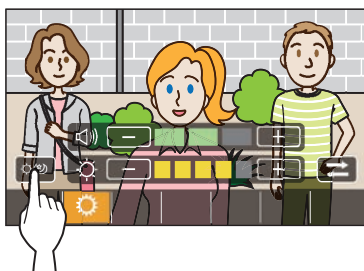
Se il video sullo schermo è difficile da vedere a causa della retroilluminazione di giorno o del buio di notte, attivare il miglioramento della visibilità.

■ Per attivare il miglioramento della visibilità

1 Toccare .



2 Toccare .



L'immagine verrà regolata automaticamente come evidenziato di seguito:

[Giorno]

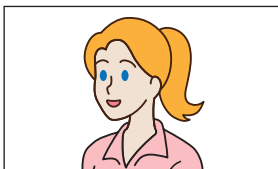


Prima del miglioramento

[Notte]



Prima del miglioramento



Dopo il miglioramento



Dopo il miglioramento

■ Per disattivare il miglioramento della visibilità

Toccare di nuovo .

NOTA:

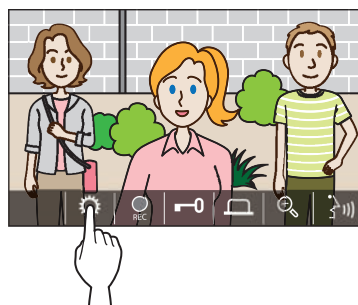
La visibilità dell'immagine della telecamera di sorveglianza non può essere regolata.

Accensione/spengimento del controllo luci

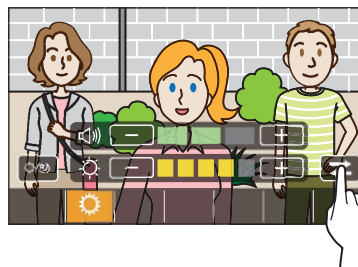
Quando il controllo luci è attivo, l'apparecchiatura luci installata vicino all'ingresso si accende durante la ricezione di una chiamata dalla postazione di ingresso o il monitoraggio della postazione di ingresso.

■ Per attivare il controllo luci

1 Toccare .



2 Toccare .



■ Per disattivare il controllo luci

Toccare .

NOTA:

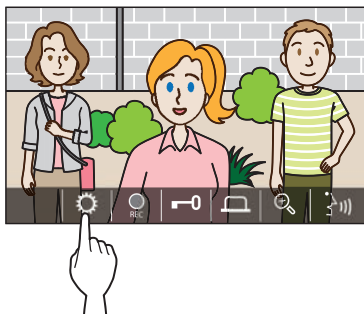
Questa funzione potrebbe non essere disponibile a seconda del sistema installato.

Passaggio all'immagine video della telecamera di sorveglianza

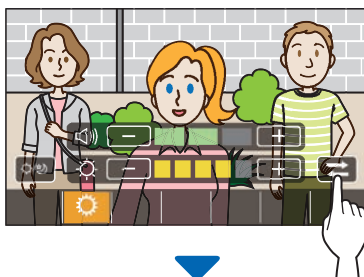
* Questa funzione può essere utilizzata solo quando è installata una telecamera di sorveglianza.

Commutare l'immagine video tra la postazione di ingresso e la telecamera di sorveglianza.

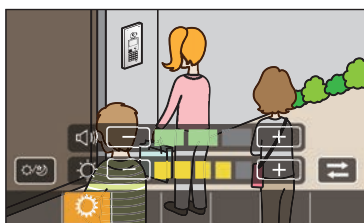
- 1 Toccare  quando viene visualizzata l'immagine video alla postazione di ingresso.



- 2 Toccare .



L'immagine video passerà all'immagine video della telecamera di sorveglianza.



■ Per tornare all'immagine video della postazione di ingresso

Toccare di nuovo .

NOTA:

- Questa funzione potrebbe non essere disponibile a seconda del sistema installato.
- Durante la commutazione tra la telecamera della postazione di ingresso e la telecamera di sorveglianza, l'immagine sul monitor potrebbe risultare momentaneamente distorta. Questo non è un malfunzionamento.

Monitoraggio della postazione di ingresso

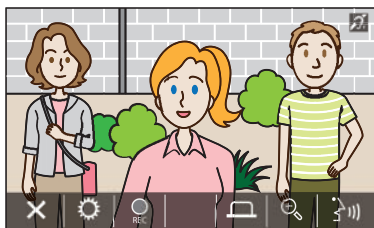
- 1 Dalla schermata MENU, toccare .



- 2 Toccare la postazione di ingresso da monitorare.



Il video e l'audio della postazione di ingresso saranno ricevuti alla postazione residente/inquilino.



* L'audio della postazione residente/inquilino è disattivato.

- 3 Per terminare il monitoraggio, toccare .

* Il monitoraggio si interrompe automaticamente quando sono trascorsi 30 secondi dall'inizio.

Funzioni disponibili durante il monitoraggio

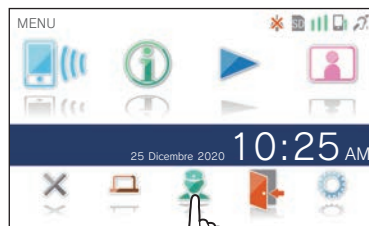
-  : Parlare (→ P. 21)
-  : Registrazione manuale (→ P. 24)
-  : Cambio impostazioni (→ P. 25)
-  : Zoom avanti/Zoom indietro (→ P. 23)
-  : Attivazione dell'unità esterna, per esempio un apparecchio di illuminazione (→ P. 22)

NOTA:

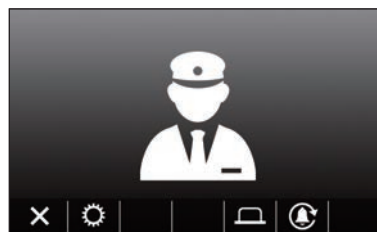
- La postazione di ingresso non può essere monitorata usando AIPHONE Type GT.
- Potrebbe non essere possibile eseguire il monitoraggio a seconda dell'impostazione della postazione di ingresso. Inoltre, non è possibile monitorare una postazione di ingresso senza una telecamera.

Chiamata del centralino

- 1 Toccare .



Il centralino riceverà una chiamata e verrà visualizzata la seguente schermata.



- 2 Parlare quando la guardia risponde.

- * Se non c'è risposta, toccare  per chiamare nuovamente il centralino.
- * Se non c'è risposta, un registro chiamate verrà memorizzato nel centralino e la notifica della chiamata verrà inviata al centralino.
- * Durante una chiamata è possibile regolare la luminosità dello schermo e il volume di ricezione. (→ P. 25)

Riproduzione delle registrazioni

Schermate e icone

■ Elenco registrazioni

Le registrazioni sono elencate in ordine di arrivo.

* Se è installata una scheda microSDHC, sono visualizzate solo le registrazioni contenute nella scheda microSDHC. Per visualizzare le registrazioni archiviate nella memoria incorporata, rimuovere la scheda microSDHC.



■ Durante la riproduzione o lo standby della riproduzione



Riproduzione delle registrazioni

1 Dalla schermata MENU, toccare ►.



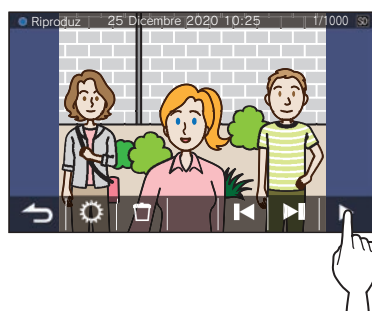
Viene visualizzata la schermata dell'elenco delle registrazioni.

2 Toccare la registrazione da visualizzare.



Viene visualizzata la schermata di standby della registrazione selezionata.

3 Per riprodurre, toccare ►.



* Le icone visualizzate possono essere usate durante la visione della registrazione. (→ P. 29)

4 Per annullare la riproduzione, toccare ◀.

NOTA:

- La postazione può riprodurre soltanto file video registrati mediante la postazione stessa. Non è possibile visualizzare un file video caricato su una scheda microSDHC da un altro dispositivo.
- Se nella postazione è installata una scheda microSDHC, è possibile riprodurre solo i video archiviati sulla scheda microSDHC. Per riprodurre un video archiviato nella memoria incorporata, rimuovere la scheda microSDHC.

Protezione delle registrazioni

Proteggere le registrazioni dalla sovrascrittura accidentale.

Per proteggere una registrazione sull'elenco registrazioni

1 Dalla schermata MENU, toccare ►.

Viene visualizzata la schermata dell'elenco delle registrazioni.

2 Toccare 🔒 della registrazione da proteggere.



🔒 : indica che questa registrazione è protetta.

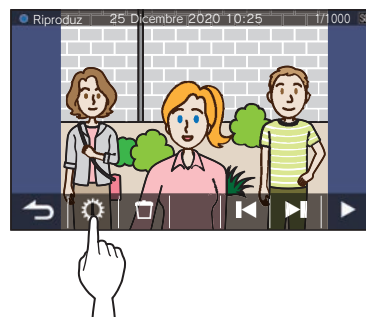
Toccare per annullare la protezione.

🔓 : indica che questa registrazione non è protetta.

Toccare per proteggere la registrazione.

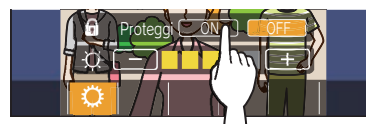
Per proteggere la registrazione attualmente selezionata durante lo standby

1 Durante lo standby, toccare ⚙️.



Vengono visualizzati gli strumenti di impostazione.

2 Toccare ON.



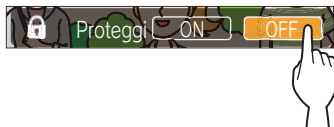
Viene visualizzato 🔒.



■ Per annullare la protezione della registrazione attualmente selezionata

1 Durante lo standby, toccare .

2 Toccare **OFF**.



 scompare per indicare che la registrazione selezionata non è più protetta.

NOTA:

- Una registrazione protetta non può essere eliminata manualmente né sovrascritta da una nuova registrazione.
- Il numero massimo di registrazioni che è possibile proteggere varia a seconda della capacità di archiviazione.

Scheda microSDHC: fino a 100

Memoria incorporata: fino a 5

- Se il numero di registrazioni protette supera il massimo, viene visualizzato “Nessuna protezione: Max 100 foto” (se non è inserita una scheda SDHC, viene visualizzato “Nessuna protezione: Max 5 foto”) e non è possibile proteggere altre registrazioni.

Eliminazione di una registrazione

NOTA:

- Non è possibile eliminare una registrazione protetta. Per eliminarla, è necessario rimuovere la protezione.
- Se si riceve una chiamata mentre si sta eliminando una registrazione, l'eliminazione viene interrotta. Pertanto, i dati di registrazione danneggiati potrebbero rimanere.

Per eliminare una registrazione

■ Per eliminare una registrazione dall'elenco registrazioni

1 Nell'elenco registrazioni, toccare l'icona  della registrazione da eliminare.



Viene visualizzata una schermata di conferma.

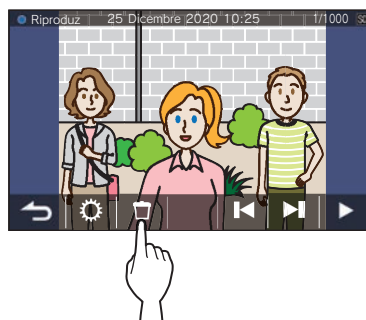
2 Per eliminare, toccare **Sì**.

La registrazione viene eliminata.

* Per annullare l'eliminazione, toccare **NO**.

■ Per eliminare la registrazione attualmente selezionata durante lo standby

1 In standby, toccare .



Viene visualizzata una schermata di conferma.

2 Per eliminare, toccare **Sì**.

La registrazione selezionata viene eliminata.

* Per annullare l'eliminazione, toccare **NO**.

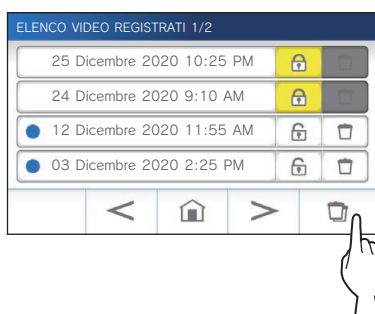
Per eliminare tutte le registrazioni

L'eliminazione di tutte le registrazioni può essere eseguita separatamente sulla scheda microSDHC e sulla memoria incorporata.

- 1 Inserire la scheda microSDHC nella postazione residente/inquilino.

Per eliminare tutte le registrazioni della memoria incorporata, rimuovere le schede microSDHC inserite nella postazione residente/inquilino.

- 2 Sull'elenco registrazioni, toccare .



Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 3 Per eliminare, toccare **SÌ**.

* Per annullare, toccare **NO**.

NOTA:

- Le registrazioni protette non vengono eliminate.
- Potrebbero essere necessari fino a 10 minuti per terminare l'eliminazione di tutte le registrazioni.

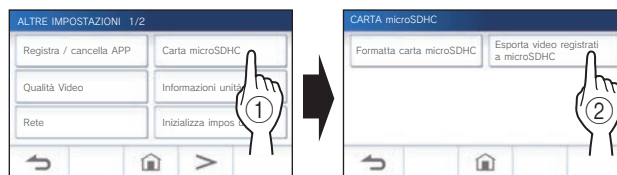
Copia delle registrazioni dalla memoria incorporata a una scheda microSDHC

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per procedere, toccare .

- 3 Toccare **Carta microSDHC** → **Esporta video registrati a microSDHC**.



Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 4 Toccare  per continuare a copiare.

* Per annullare, toccare .

Quando viene visualizzato "Esportazione avvenuta.", la copia è stata completata.

* Al completamento, viene creata una cartella "EXPORT" sulla scheda microSDHC e al suo interno viene creata una cartella con un nome numerico a 9 cifre (es. 000000001). Le registrazioni copiate sono memorizzate con i seguenti nomi file:

es.:

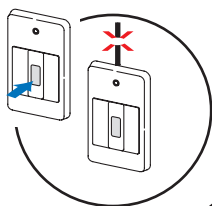
AI000000001.264 (file video)
 |
 numero a 9 cifre

NOTA:

- Dopo la copia, le registrazioni originali rimangono nella memoria incorporata.
- Questa azione sovrascriverà tutte le registrazioni esistenti nella cartella "EXPORT" sulla scheda microSDHC.
- In caso di memoria insufficiente sulla scheda microSDHC, le registrazioni copiate non possono essere archiviate e viene visualizzato il messaggio "Capacità carta microSDHC insufficiente. Formatta carta microSDHC o cancella dati inutili."
- Le registrazioni copiate su una scheda microSDHC non possono essere riprodotte nella postazione. Usare un PC, ecc. per riprodurle.
- Le registrazioni su una scheda microSDHC non possono essere copiate nella memoria incorporata.
- Per riprodurre una registrazione su un PC, è necessario uno strumento specifico per la registrazione e la riproduzione. Può essere scaricato dal sito web Aiphone (www.aiphone.net).
- Il timestamp delle registrazioni esportate viene visualizzato nel formato UTC (Coordinated Universal Time).

Allarme di emergenza

Quando l'interruttore dell'allarme di emergenza viene premuto e bloccato (o quando c'è un problema di linea disattivata)



LED di notifica

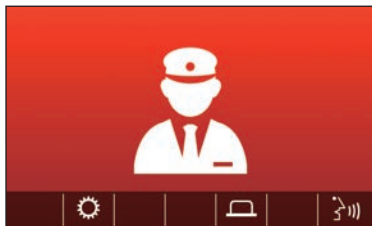


- Suonerà un allarme.
- Un segnale di avvertenza verrà inviato al centralino.
- Verrà visualizzata una schermata di emergenza.

Quando si riceve una chiamata dal centralino

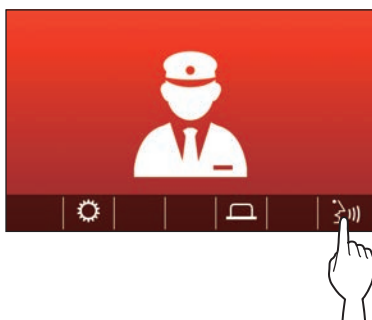
Appare la schermata di seguito e l'allarme passa a una suoneria.

* Il LED di notifica lampeggia.



■ Per rispondere alla chiamata

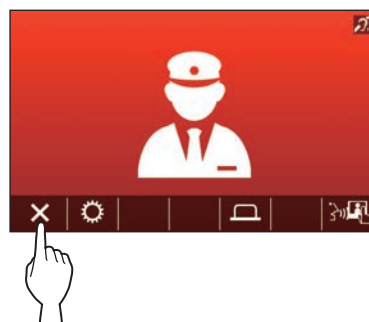
Toccare  e comunicare con il centralino.



* Il LED di notifica passa da lampeggiante ad acceso.

■ Per terminare la comunicazione

Toccare .



- * L'allarme continua a suonare finché non viene eseguito il ripristino in loco.
- * Per ripristinare, riportare l'interruttore dell'allarme di emergenza alla condizione originale.

Notifica

Le seguenti notifiche possono essere controllate.

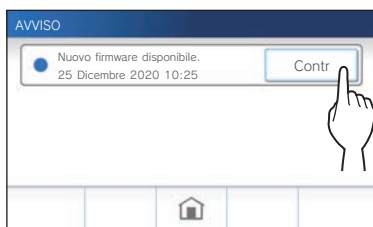
- Data e ora non sono impostate.
- Il firmware può essere aggiornato.

1 Dalla schermata MENU, toccare .



Viene visualizzato l'elenco delle notifiche.

2 Toccare **Contr** della notifica da visualizzare.



Vengono visualizzati i dettagli della notifica.

- * Il segno  indica che la notifica non è ancora stata confermata.

Elenco impostazioni

Di seguito sono riportate tutte le impostazioni disponibili. È possibile regolare queste impostazioni in qualsiasi momento.

Voce		Dettagli	Pagina riferimento
Luminosità		Regola la luminosità dello schermo.	36
Volume	Volume ricezione	Regola il volume di ricezione.	37
	Volume suonerie	Regola il volume della suoneria in ingresso.	37
	Suono Per Tocco	Attiva o disattiva il suono touch emesso quando si tocca il touchscreen.	37
Data / Ora	Ora attuale	Imposta la data e l'ora attuali.	7
	Disposizione di Data / Ora	Imposta il formato di visualizzazione di data e ora sullo schermo.	38
	Fuso orario	Imposta il fuso orario.	38
	Ora legale	Attiva o disattiva l'ora legale.	39
Lingua		Imposta la lingua di visualizzazione.	7
Modalità pulizia		Passa la schermata alla modalità pulizia.	44
Segnalazione di notifica		Specifica se visualizzare (ON) il LED di notifica quando arriva una nuova notifica. * L'icona lampeggia sulla schermata MENU quando arriva una nuova notifica.	39
Altre Impostazioni	Registra / cancella APP	Registrare o eliminare un dispositivo mobile sulla o dalla postazione residente/inquilino.	17
	Carta microSDHC	Formatta una scheda microSDHC. Copia le registrazioni dalla memoria incorporata a una scheda microSDHC.	9, 32
	Qualità Video	Regola la qualità video della postazione.	40
	Informazioni unità	Visualizza la notifica di aggiornamento firmware per la postazione residente/inquilino. Consente inoltre la configurazione dell'aggiornamento automatico del firmware della postazione residente/inquilino.	41
	Rete	Configura le impostazioni di rete.	11
	Inizializza impos utente	Inizializza tutte le impostazioni utente ai valori predefiniti.	42
	Normativo	Visualizza le normative pertinenti.	42
	Contratto di licenza per l'utente	Visualizza le informazioni sulla protezione dei dati personali.	42

NOTA:

- La postazione entra in modalità standby dopo circa un minuto di inattività. In tal caso, tutte le eventuali modifiche alle impostazioni non confermate andranno perse.
- Per impostazioni diverse da “**Altre Impostazioni**”:
se si riceve una chiamata in arrivo, eventuali modifiche non confermate alle impostazioni andranno perse.
- Per le impostazioni in “**Altre Impostazioni**”:
se c'è una chiamata durante la configurazione, la postazione non risponderà a una chiamata in arrivo e la suoneria non sarà udibile.
- L'elenco sopra è una breve panoramica delle voci di impostazione disponibili nella postazione. Le descrizioni e il loro stile e ordine non rappresentano necessariamente tutto l'ambito delle impostazioni.

Regolazione della luminosità dello schermo

Impostazioni	Da 1 a 5
Predefinito	3

- 1** Dalla schermata MENU, toccare .



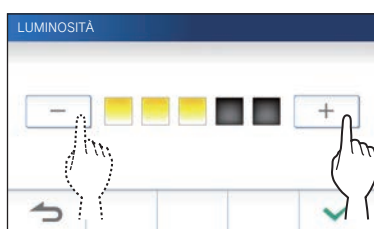
Viene visualizzata la schermata IMPOSTAZIONI 1/2.

- 2** Toccare **Luminosità**.



Viene visualizzata la barra di regolazione della luminosità.

- 3** Toccare **+** per aumentare la luminosità dello schermo e **-** per ridurla.



- 4** Toccare  per applicare le modifiche.

Modifica delle impostazioni audio

Regolazione del volume di ricezione

Impostazioni	Da 1 a 3
Predefinito	2

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Volume** → **Volume ricezione**.

Viene visualizzata la barra di regolazione del volume.

- 2 Toccare  per aumentare il volume e  per ridurlo.



- 3 Toccare  per applicare le modifiche.

Regolazione del volume della suoneria

Impostazioni	Da 0 a 3
Predefinito	2

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Volume** → **Volume suonerie**.

Viene visualizzata la barra di regolazione del volume.

- 2 Toccare  per aumentare il volume e  per ridurlo.



- 3 Toccare  per applicare le modifiche.

Attivazione/disattivazione del suono touch

Attiva (ON) o disattiva (OFF) il suono touch emesso quando si tocca il touchscreen.

Impostazioni	ON/OFF
Predefinito	ON

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Volume** → **Suono Per Tocco**.

- 2 Toccare **ON** per attivare o **OFF** per disattivare il suono touch.

- 3 Toccare  per applicare le modifiche.

Modifica delle impostazioni data e ora

Impostazione di data e ora attuali

(→ P. 7)

Selezione del formato di visualizzazione di data e ora

Selezionare il formato di visualizzazione di data e ora sullo schermo.

Impostazioni	Esempio di visualizzazione
gg/mm/aaaa 23:59	25 Gennaio 2020 22:25 (sistema 24 ore)
mm/gg/aaaa 23:59	Gennaio 25 2020 22:25 (sistema 24 ore)
gg/mm/aaaa 11:59 PM	25 Gennaio 2020 10:25 PM (sistema 12 ore)
mm/gg/aaaa 11:59 PM	Gennaio 25 2020 10:25 PM (sistema 12 ore)
gg/mm/aaaa PM 11:59	25 Gennaio 2020 PM10:25 (sistema 12 ore)
mm/gg/aaaa PM 11:59	Gennaio 25 2020 PM10:25 (sistema 12 ore)

Predefinito: gg/mm/aaaa 23:59

1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Data / Ora**
→ **Disposizione di Data / Ora**.

2 Toccare il formato di visualizzazione preferito.

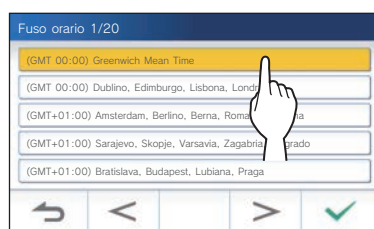


3 Toccare ☒ per applicare le modifiche.

Impostazione del fuso orario

1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Data / Ora**
→ **Fuso orario**.

2 Toccare il fuso orario appropriato dall'elenco dei fusi orari.



* Toccare o per cambiare le pagine dell'elenco.

3 Toccare ☒ per applicare le modifiche.

* Quando è selezionato uno dei seguenti fusi orari, l'ora legale viene applicata automaticamente, pertanto impostare

Ora legale su **Nessuna** (→ P. 39).

Elenco dei fusi orari

(GMT-10:00) Alaska (Adak)
 (GMT-09:00) Alaska
 (GMT-08:00) Pacific Standard Time (U.S.), Tijuana
 (GMT-08:00) Pacific Standard Time (Canada)
 (GMT-07:00) Mountain Standard Time (U.S., Canada)
 (GMT-06:00) Città del Messico
 (GMT-06:00) Central Standard Time (U.S., Canada)
 (GMT-05:00) Indiana dell'Est
 (GMT-05:00) Eastern Standard Time (U.S., Canada)
 (GMT-04:00) Santiago
 (GMT-04:00) Atlantic Standard Time (Canada)
 (GMT-03:30) Terranova
 (GMT-03:00) Groenlandia
 (GMT-03:00) Buenos Aires
 (GMT-03:00) Brasilia
 (GMT-01:00) Azzorre
 (GMT 00:00) Dublino, Edimburgo, Lisbona, Londra
 (GMT+01:00) Amsterdam, Berlino, Berna, Roma, Stoccolma
 (GMT+01:00) Sarajevo, Skopje, Varsavia, Zagabria, Belgrado
 (GMT+01:00) Bratislava, Budapest, Lubiana, Praga
 (GMT+01:00) Bruxelles, Madrid, Copenhagen, Parigi
 (GMT+02:00) Sofia, Vilnius
 (GMT+02:00) Atene, Istanbul
 (GMT+02:00) Gerusalemme
 (GMT+02:00) Il Cairo
 (GMT+02:00) Bucarest
 (GMT+02:00) Helsinki, Riga, Tallinn
 (GMT+03:00) Teheran
 (GMT+09:30) Adelaide
 (GMT+10:00) Canberra, Melbourne
 (GMT+10:00) Sidney
 (GMT+10:00) Hobart
 (GMT+12:00) Auckland, Wellington

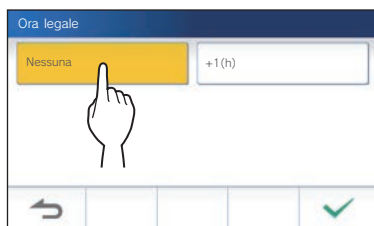
Impostazione dell'ora legale

Specificare se utilizzare l'ora legale (+1(h)) oppure no (Nessuna).

Impostazioni	Descrizione
Nessuna	L'ora legale non è utilizzata.
+1(h)	L'ora legale è utilizzata aggiungendo 1 ora.

1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Data / Ora** → **Ora legale**.

2 Specificare se utilizzare l'ora legale.



3 Toccare  per applicare le modifiche.

Modifica della lingua di visualizzazione

(→ P. 7)

Modalità pulizia

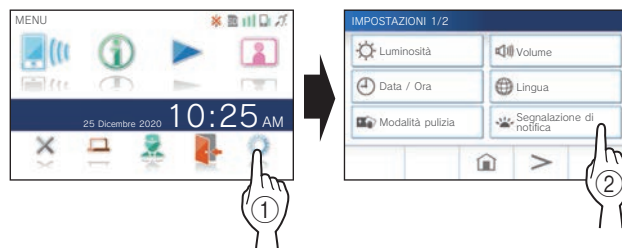
(→ P. 44)

Impostazione del LED di notifica

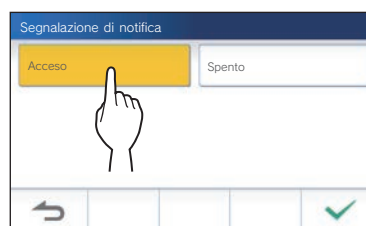
Specificare se attivare (ON) il LED di notifica quando arriva una nuova notifica.

Impostazioni	Accesso/Spento
Predefinito	Accesso

1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Segnalazione di notifica**.



2 Toccare **Accesso** per attivare il LED di notifica o **Spento** per disattivare il LED di notifica.



3 Toccare  per applicare le modifiche.

Altre impostazioni

⚠ ATTENZIONE:

Durante la configurazione di “Altre Impostazioni”, la postazione non risponde alle chiamate in arrivo e la suoneria è disattivata.

Registrazione/Eliminazione di un dispositivo mobile

- Scaricamento dell'app sul dispositivo mobile (→ P. 17)
- Registrazione del dispositivo mobile sulla postazione (→ P. 17)
- Eliminazione del dispositivo mobile dalla postazione (→ P. 20)

Impostazione di una scheda microSDHC

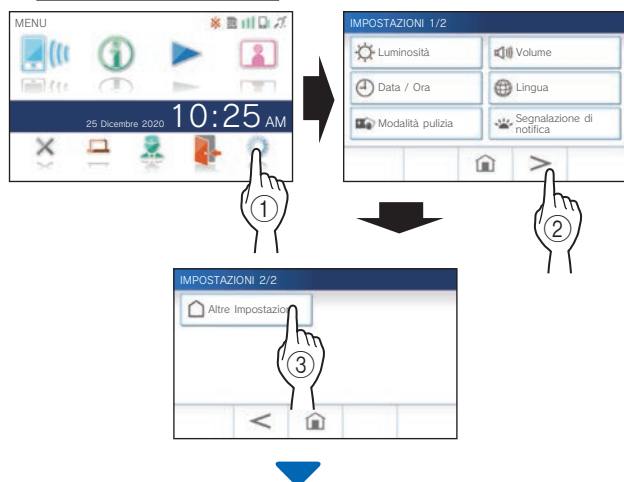
- Formattazione di una scheda microSDHC (→ P. 9)
- Copia delle registrazioni dalla memoria incorporata a una scheda microSDHC (→ P. 32)

Regolazione della qualità video

Regolare la qualità del video visualizzato sul dispositivo mobile e della registrazione.

Impostazioni	No Video/Minimo/Medio basso/Medio alto/Massimo
Predefinito	Medio basso

- 1** Dalla schermata MENU, toccare → → **Altre Impostazioni**.



Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2** Per continuare a configurare le impostazioni, toccare .

- 3** Toccare **Qualità Video**.



- 4** Toccare per migliorare la qualità o per abbassarla.



- 5** Toccare per applicare le modifiche.

NOTA:

- A seconda della connessione di rete, il video potrebbe non essere visualizzato in modo corretto su un dispositivo mobile. Abbassare la qualità video.
- La larghezza di banda richiesta per la connessione a Internet è la seguente (quando una postazione residente/inquilino e un dispositivo mobile sono collegati al router Wi-Fi):

Connessione internet a banda larga minima

Qualità video	Caricare/scaricare (Mbps)
No Video	0,3
Minimo	0,5
Medio basso	0,7
Medio alto	1,0
Massimo	1,5

- La qualità video della postazione residente/inquilino non è regolabile.

Visualizzazione delle informazioni postazione

Visualizzare una notifica per aggiornare il firmware della postazione. Se è disponibile un aggiornamento, continuare per aggiornare la postazione. È anche possibile configurare le impostazioni per aggiornare automaticamente la postazione.

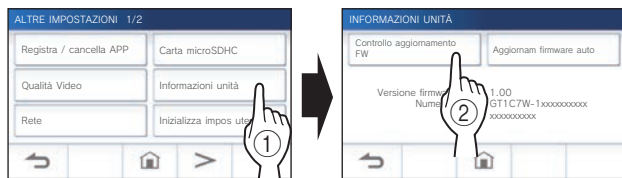
Visualizzazione di una notifica per l'aggiornamento della postazione

- 1 Dalla schermata MENU, toccare → → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare, toccare .

- 3 Toccare **Informazioni unità** → **Controllo aggiornamento FW**.



Quando l'aggiornamento è disponibile

Viene visualizzato un messaggio che chiede se si desidera aggiornare la postazione.

- Per aggiornare, toccare dopo aver letto attentamente il messaggio.
- * La postazione si riavvia 5 secondi dopo il completamento dell'aggiornamento e quindi torna alla schermata MENU.
- * Se l'aggiornamento non è riuscito, viene visualizzata l'icona insieme al motivo per cui l'aggiornamento non è riuscito.
- Per annullare l'aggiornamento, toccare .

Quando il firmware è aggiornato

Viene visualizzato un messaggio che indica che il firmware è aggiornato.

Toccare per tornare alla schermata INFORMAZIONI UNITÀ.

Configurazione delle impostazioni per l'aggiornamento automatico della postazione

- * Per attivare l'aggiornamento automatico, la postazione deve essere collegata alla rete.
- La postazione e il server comunicheranno periodicamente per l'aggiornamento.

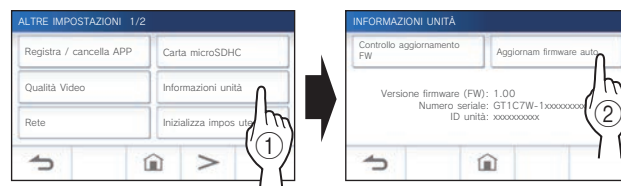
Impostazioni	Aggiornamento automatico del firmware : Attivare / Disattivare Notifica del nuovo firmware: Attivare / Disattivare
Predefinito	Aggiornamento automatico del firmware : Attivare Notifica del nuovo firmware: Attivare

- 1 Dalla schermata MENU, toccare → → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare, toccare .

- 3 Toccare **Informazioni unità** → **Aggiornam firmware auto**.



- 4 Toccare una delle selezioni di seguito.



Aggiornamento automatico del firmware :

Attivare o disattivare l'aggiornamento automatico del firmware.

- * L'aggiornamento viene eseguito senza preavviso. Durante l'aggiornamento tutte le funzioni della postazione non funzioneranno correttamente, inclusa la ricezione di una chiamata in arrivo.

Notifica del nuovo firmware :

Attivare o disattivare la notifica del nuovo firmware disponibile.

La notifica può essere confermata toccando sulla schermata MENU. (→ P. 43)

- * Si consiglia di attivare sia "Aggiornamento automatico del firmware" sia "Notifica del nuovo firmware".

- 5 Toccare per applicare le impostazioni.

Configurazione delle impostazioni di rete

- Collegamento mediante “Impost. WPS semplice” (→ P. 11)
- Collegamento mediante “Impost. avanzate” (→ P. 11)
- Conferma delle impostazioni di rete attuali (→ P. 14)
- Altre impostazioni Wi-Fi (→ P. 15)

Inizializzazione delle impostazioni utente

Tutte le impostazioni verranno ripristinate ai valori predefiniti, eccetto le seguenti.

- Registrazioni archiviate in una scheda microSDHC e nella memoria incorporata

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare, toccare .

- 3 Toccare **Inizializza impos utente**.



Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 4 Per continuare l'inizializzazione delle impostazioni utente, toccare .

Quando viene visualizzato il messaggio “Inizializzazione avvenuta.”, l'inizializzazione è stata completata e si tornerà alla schermata LINGUA 1/2.

NOTA:

Si raccomanda di eliminare le impostazioni utente e le registrazioni in caso di trasferimento della proprietà della postazione. Per eliminare le registrazioni, fare riferimento a “Eliminazione di una registrazione” (→ P. 31)

Conferma delle normative pertinenti

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare, toccare .

- 3 Toccare **>** → **Normativo**.



Vengono visualizzate le normative pertinenti.

- 4 Dopo la conferma, toccare  per tornare alla schermata ALTRE IMPOSTAZIONI 1/2.

Conferma delle informazioni sulla Protezione dei dati personali

- 1 Dalla schermata MENU, toccare  → **Altre Impostazioni**.

Viene visualizzata una schermata di conferma.

- 2 Per continuare, toccare .

- 3 Toccare **>** → **Contratto di licenza per l'utente**.



Viene visualizzato “Si prega di leggere il contratto di licenza con l'utente finale nell'app.”. Confermare i contenuti con AIPHONE Type GT e selezionare “Conferma” o “Non conf.”.

- 4 Toccare .

NOTA:

- Se la postazione non è collegata alla rete, non è possibile confermare il Contratto di licenza per l'utente.
- AIPHONE Type GT non può essere utilizzato senza il Contratto di licenza per l'utente finale.

PER L'USO CORRETTO DELLA POSTAZIONE

Aggiornamento del firmware della postazione

Il firmware della postazione deve essere aggiornato periodicamente. Per l'aggiornamento sono disponibili i seguenti metodi.

- Aggiornamento automatico attraverso la rete.
- Ricezione di una notifica per gli aggiornamenti disponibili mediante la rete.
- Aggiornamento della postazione mediante una scheda microSDHC su cui è memorizzata la versione più recente del firmware.

NOTA:

Per selezionare il metodo di aggiornamento, vedere “Configurazione delle impostazioni per l'aggiornamento automatico della postazione” (→ P. 41)

⚠ ATTENZIONE:

- Durante l'aggiornamento, la postazione non risponde alle chiamate in arrivo e la suoneria è disattivata.
- Non spegnere l'alimentazione durante l'aggiornamento.

Aggiornamento automatico attraverso la rete

Viene eseguito automaticamente l'aggiornamento quando la postazione rileva firmware più recente.

⚠ ATTENZIONE:

L'aggiornamento viene eseguito senza preavviso.

Ricezione di una notifica per gli aggiornamenti disponibili mediante la rete

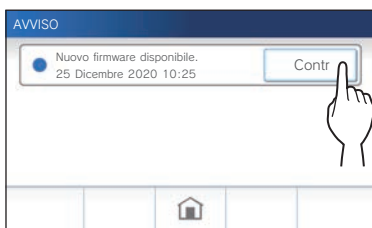
Usare questo metodo quando si aggiorna la postazione manualmente.

1 Dalla schermata MENU, toccare .



Viene visualizzato l'elenco delle notifiche.

2 Toccare **Contr** della notifica “Nuovo firmware disponibile.”.



Viene visualizzata una schermata di conferma.

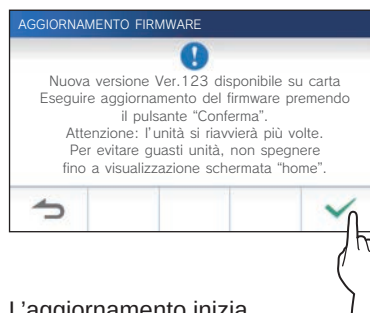
3 Per aggiornare, toccare .

- * Per informazioni sul contenuto degli aggiornamenti firmware, visitare il nostro sito web utilizzando il codice QR.



- * Toccare **Posticipa aggiornamento** per posticipare l'aggiornamento automatico al giorno successivo.

4 Toccare .



L'aggiornamento inizia.

Quando viene visualizzato “Aggiornamento FW eseguito. L'unità si riavvia in 5 sec.”, l'aggiornamento è stato completato e la postazione verrà riavviata dopo 5 secondi.

Aggiornamento della postazione mediante una scheda microSDHC su cui è memorizzata la versione più recente del firmware

Usare questo metodo quando la postazione non è collegata alla rete.
Scaricare prima la versione più recente del firmware dal sito web di Aiphone (www.aiphone.net) a una scheda microSDHC.

1 Installare la scheda microSDHC su cui è memorizzata la versione più recente del firmware.

Viene visualizzato un messaggio che informa se la scheda microSDHC è stata riconosciuta.

2 Se la scheda microSDHC è stata riconosciuta, toccare .

Viene visualizzata una schermata di conferma.

3 Per eseguire l'aggiornamento, toccare .

L'aggiornamento inizia.

Quando viene visualizzato "Aggiornamento FW eseguito. L'unità si riavvia in 5 sec.", l'aggiornamento è stato completato e la postazione verrà riavviata dopo 5 secondi.

Pulizia

Pulizia delle superfici esterne

Pulire la postazione con un panno morbido inumidito con detergente neutro per la casa. Non utilizzare detergenti o panni abrasivi.

ATTENZIONE:

Non usare prodotti chimici come solventi o benzina. Inoltre, non usare spazzole ruvide, carta vetrata ecc. La superficie della postazione potrebbe danneggiarsi o scolorirsi.

Pulizia dello schermo

1 Dalla schermata MENU, toccare → **Modalità pulizia**.

La schermata passa alla modalità pulizia.

2 Pulire lo schermo mentre è visualizzata la schermata seguente (per circa 10 secondi).



* Per togliere lo sporco dallo schermo utilizzare un panno per pulire gli occhiali disponibile in commercio, ecc.

Lo schermo torna automaticamente alla schermata MENU dopo 10 secondi.

NOTA:

La schermata MODALITÀ PULIZIA è visualizzata mentre si tocca lo schermo. Torna alla schermata MENU circa 10 secondi dopo aver finito di toccare lo schermo.

Risoluzione dei problemi

Se si verificano problemi relativi alla postazione, fare riferimento alle informazioni seguenti per determinare se il problema può essere corretto mediante le soluzioni e i test suggeriti. Per ulteriore aiuto e assistenza, rivolgersi all'installatore o al fornitore del servizio.

Problema	Causa	Soluzione	Pagina
Lo schermo è nero.	Il monitor è spento in modalità di standby.	Il monitor si accende toccando lo schermo.	6
Lo schermo è troppo scuro o troppo luminoso e non si vede bene.	È possibile che la luminosità dello schermo sia impostata in modo errato.	Regolare la luminosità dello schermo.	25, 36
		Attivare il miglioramento della visibilità. Potrebbe migliorare la visibilità dello schermo.	26
La suoneria dalla postazione di ingresso, dal centralino o dal campanello della porta non suona.	Il volume della suoneria è impostato su "0".	Regolare il volume della suoneria.	37
La comunicazione non si sente anche se si attiva  .	Il volume di ricezione è impostato su "1".	Regolare il volume di ricezione durante la comunicazione.	25
La comunicazione è interrotta oppure diventa unidirezionale.	Rumori forti nell'area della postazione o della postazione di ingresso.	Poiché è attivato il viva voce, è possibile che l'audio si interrompa se i rumori circostanti sono forti. In tal caso, attivare la funzione Touch-to-talk.	25
L'interlocutore non riesce a sentire la voce dell'utente (ma l'utente sente la voce dell'interlocutore).	È selezionata la funzione Touch-to-talk.	Se si utilizza la funzione Touch-to-talk, il visitatore può sentire l'audio solo se l'utente tocca  .	25
La postazione ha lo schermo nero e non risponde al tocco.	È possibile che l'alimentazione sia disattivata.	Contattare l'installatore o il tecnico dell'assistenza.	—
Il LED di notifica lampeggia in stato di standby.	È possibile che vi siano registrazioni non ancora riprodotte o notifiche che non sono state confermate.	Controllare la pagina relativa oltre ai modelli di indicazione del LED di notifica.	5
Non è possibile registrare.	È stata installata una scheda di memoria non idonea per la postazione.	Installare una scheda microSDHC conforme agli standard SD.	8
	La scheda microSDHC è sporca o danneggiata.	Sostituire la scheda microSDHC.	8
Nell'elenco notifiche è riportato un avviso di firmware non confermato.	Si è verificato un errore di rete (es. spegnimento del router, errore della rete esterna).	Confermare le impostazioni di rete e l'apparecchiatura usata.	—

Precauzioni tecniche

- L'immagine video potrebbe risultare distorta quando si attiva l'apertura porta. Non è un malfunzionamento della postazione.
- Se si attiva l'apertura porta o l'opzione viene eseguita durante la comunicazione con la postazione di ingresso, verrà prodotto rumore nella postazione di ingresso. Questo non è un malfunzionamento.
- In caso di malfunzionamento del sistema, rivolgersi a un tecnico dell'assistenza qualificato.

Specifiche

Alimentazione	CC 24 V (da alimentazione)
Consumo di corrente	GT-1C7W : (MAX) circa 300 mA GT-1C7W-L : (MAX) circa 360 mA
Comunicazione	Viva voce (attuazione voce automatica) Touch-to-talk
Temperatura ambiente	0 - 40 °C
Interfaccia LAN wireless	IEEE802.11b/g/n (solo 2,4 GHz) 1ch-11ch

Schermo	Touchscreen LCD TFT 7 pollici
Montaggio	Montaggio a muro
Materiale	Resina autoestinguente
Colore	Bianco
Dimensioni	155 (A) × 210 (L) × 27 (P) (mm)
Peso	Circa 620 g

Garanzia

Aiphone garantisce che i suoi prodotti sono privi di difetti nei materiali o nella lavorazione, in condizioni di utilizzo normali e per un periodo di due anni dalla consegna all'utente finale. Aiphone eseguirà la riparazione o la sostituzione gratuita del prodotto qualora tale prodotto risulti difettoso e la garanzia sia applicabile al difetto rilevato. Aiphone si riserva il diritto esclusivo di stabilire in via definitiva se sono presenti difetti nei materiali e/o nella lavorazione e se il prodotto è coperto dalla garanzia oppure no. La presente garanzia non è applicabile ad alcun prodotto Aiphone che sia stato sottoposto ad uso improprio, negligenza, incidente, sovracorrente o che sia stato utilizzato in violazione alle istruzioni fornite, né può essere estesa alle unità che sono state riparate o manomesse al di fuori della fabbrica. Questa garanzia non copre le batterie né i danni causati dalle batterie usate in connessione con l'unità. Questa garanzia copre solo le riparazioni del prodotto consegnato presso il punto designato. Le eventuali riparazioni devono essere eseguite presso il punto vendita o il luogo designato per iscritto da Aiphone. Questa garanzia è limitata alle specifiche standard elencate nel manuale d'uso. Questa garanzia non copre le funzioni supplementari di prodotti di altre aziende aggiunti dagli utenti o dai fornitori. Eventuali danni o altri problemi causati da problemi di funzionamento o interconnessione con prodotti Aiphone non sono coperti da questa garanzia. Aiphone non potrà essere ritenuta responsabile di eventuali costi sostenuti in caso di chiamata per l'assistenza sul posto. Aiphone non offrirà alcun compenso per gli eventuali danni o perdite subiti a causa della rottura o del guasto dei suoi prodotti durante l'uso, o per qualsiasi disagio o perdita conseguente che si dovesse verificare. È vietato vendere, trasferire o rivendere prodotti Aiphone al di fuori di specifici Paesi e regioni. I prodotti Aiphone sono progettati e prodotti col presupposto che i prodotti vengano utilizzati solo in specifici Paesi o regioni. Aiphone declina ogni responsabilità per qualsiasi risultato di funzionamento quando i prodotti Aiphone vengono utilizzati al di fuori di specifici Paesi e regioni.

 **AIPHONE**
Providing Peace of Mind
<https://www.aiphone.net/>

AIPHONE CO., LTD., NAGOYA, JAPAN

Data di pubblicazione: giugno 2025

© 0625 MZ 67194

AIPHONE CO., LTD.,

10th floor Meiji Yasuda Seimei Nagoya Building,

1-1 Shinsakae-machi, Naka-ku, Nagoya, Aichi, 460-0004, JAPAN